

brother

BRUGSANVISNING

P-touch

E300

Læs denne brugsanvisning, inden du begynder at bruge din P-touch. Opbevar denne brugsanvisning på et let tilgængeligt sted, så du kan bruge den senere.

Besøg os på <http://solutions.brother.com/>, hvor du kan få produktsupport og svar på ofte stillede spørgsmål (FAQ).

www.brother.com

- 1 INDLEDNING
- 2 KOM I GANG
- 3 REDIGERING AF EN LABEL
- 4 UDSCRIVNING AF LABELS
- 5 ANVENDELSE AF FILHUKKOMMELSEN
- 6 NULSTILLING OG VEDLIGEHOLDELSE AF P-TOUCH
- 7 FEJLFINDING
- 8 APPENDIKS
- 9 STIKORDSREGISTER

INDLEDNING

Tak, fordi du har købt P-touch-model E300.

Din nye E300 er en intuitiv, brugervenlig P-touch med mange funktioner, der kan lave professionelle labels af høj kvalitet.

Denne vejledning indeholder forskellige forholdsregler og grundlæggende procedurer for brug af dette labelsystem. Læs denne vejledning omhyggeligt inden brug, og opbevar den på et let tilgængeligt sted, så den kan bruges igen senere.

Overensstemmelseserklæring (kun Europa)

Vi, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya, 467-8561, Japan,

erklærer, at dette produkt og lysnetadapteren er i overensstemmelse med de grundlæggende krav i alle relevante bestemmelser og forordninger gældende i EF.

Overensstemmelseserklæringen (DoC) kan downloades fra Brother Solutions Center.

Besøg <http://solutions.brother.com/> og:

- vælg "Europe"
- vælg dit land
- vælg din model
- vælg "Manualer" og dit sprog, og klik derefter på "Søg"
- vælg Overensstemmelseserklæring
- klik på "Download"

Erklæringen downloades som en PDF-fil.

Bemærkning om udarbejdelsen og udgivelsen

Denne vejledning er blevet udarbejdet og udgivet under tilsyn fra Brother Industries, Ltd., og den indeholder de seneste produktbeskrivelser og specifikationer.

Denne vejlednings indhold og dette produkts specifikationer kan ændres uden varsel.

Hvis en ny version af E300-firmwaren bliver tilgængelig, vil denne vejledning muligvis ikke afspejle de opdaterede funktioner. Derfor er det muligt, at der er forskelle mellem firmwaren og indholdet i denne vejledning.

Alle handelsnavne og produktnavne, der forekommer på Brother-produkter, relaterede dokumenter og eventuelle andre materialer er alle varemærker eller registrerede varemærker, som tilhører deres respektive virksomheder.

Indhold

Sikkerhedsforanstaltninger	3
Generelle forholdsregler	10
Symboler, der anvendes i denne vejledning	11
Sådan bruges P-touch	12
KOM I GANG	13
Udpakning af P-touch	13
Generel beskrivelse	14
Display og tastatur	15
Display	15
Tasternes navne og funktioner	16
Strømforsyning	18
Lysnetadapter	18
Brug af genopladeligt Li-ion batteri	18
Batteri	21
Isætning af en tapekassette	22
Tænd og sluk maskinen	23
Fremføring af tape	23
Fremføringsfunktion	23
Display	24
LCD-kontrast	24
Baggrundsbelysning	24
Indstilling af sprog og enhed	25
Sprog	25
Enhed	25
REDIGERING AF EN LABEL	26
Valg af labelprogramtype	26
GENERELT	26
FRONTPLADE	26
KABELOMVIKLING	27
KABELFLAG	27
KOBLINGSPANEL	28
HULNINGSBLOK	28
Oprettelse af en strekkodelabel	28
Indstilling af strekkodeparametre og indtastning af strekkodedata	29
Redigering og sletning af en strekkode	29
Indtastning af en serialiseret label	30
Serialiser	30
Avanceret serialisering	31
Indtastning og redigering af tekst	33
Indtastning og redigering fra tastaturet	33
Tilføjelse af en ny linje	33
Tilføjelse af en ny blok	33
Flytning af markøren	33
Indsætning af tekst	34
Sletning af tekst	34

INDLEDNING

Indtastning af symboler	34
Indtastning af symboler ved hjælp af symbolfunktionen	34
Brug af symboloversigt	35
Indtastning af tegn med accent	36
Tegnindstillinger	36
Tegnindstillinger for en label	36
Indstilling af automatisk Tilpasningsstil	37
Indstilling af rammer	37
Valg af afskæringsindstillinger	38
Sådan vælger du, hvordan tape indføres og klippes	39

UDSKRIVNING AF LABELS

40

Forhåndsvisning af en label	40
Udskrivning af en label	40
Udskrivning af en enkelt side	40
Udskrivning af et sideinterval	40
Udskrivning af flere kopier	41
Påsætning af labels	41

ANVENDELSE AF FILHUKKOMMELSEN

42

Lagring af en label i hukommelsen	42
Åbning af en gemt labelfil	42
Udskrivning af en gemt labelfil	43
Sletning af en gemt labelfil	43

NULSTILLING OG VEDLIGEHODELSE AF P-TOUCH

44

Nulstilling af P-touch	44
Nulstilling af data til fabriksindstillingerne	44
Vedligeholdelse	45
Rengøring af enheden	45
Rengøring af printhovedet	45
Rengøring af tapeafskæringen	45

FEJLFINDING

46

Sådan gør du, hvis	46
Fejlmeddelelser	47

APPENDIKS

49

Specifikationer	49
Symboler	50
Tegn med accent	51
Tegnattribut	51
Rammer	53
Stregkoder	53
Tabel med stregkodeindstillinger	53
Liste med specialtegn	54




STIKORDSREGISTER

55



Sikkerhedsforanstaltninger

For at forhindre skade på personer eller genstande forklares vigtige bemærkninger ved hjælp af forskellige symboler.

Symbolerne og deres betydninger er som følger:

 FARE	Angiver en umiddelbart farlig situation, der – hvis produktet håndteres, uden at de følgende advarsler og instruktioner følges – kan medføre dødsfald eller alvorlig personskade.
 ADVARSEL	Angiver en potentielt farlig situation, der kan medføre dødsfald eller alvorlig personskade, hvis den ikke afværges.
 FORSIGTIG	Angiver en potentielt farlig situation, der kan medføre mindre eller moderat personskade, hvis den ikke afværges.

De symboler, der bruges i denne vejledning, er følgende:

	Handling, der IKKE må udføres.		Du må IKKE skille produktet ad.
	Du må IKKE sprøjte vand på produktet eller nedsænke det i vand.		Du må IKKE røre ved en bestemt del af produktet.
	Handling, der skal udføres.		Netledningen skal frakobles.
	Angiver risiko for brand under visse omstændigheder.		Advarsler om mulighed for elektrisk stød.

⚠ FARE

Genopladeligt Li-ion-batteri

Overhold omhyggeligt de følgende forholdsregler for det genopladelige Li-ion-batteri (omtales herefter som "genopladeligt batteri"). Hvis disse forholdsregler ikke overholdes, kan overophedning, lækage eller revner i batteriet medføre elektrisk kortslutning, eksplosion, røg, brand, elektrisk stød, personskade eller skade på produktet eller andre genstande.

- ⊘ Brug kun det genopladelige batteri til det tilsigtede formål. Labelsystemet og det genopladelige batteri er kun designet til at fungere sammen. Sæt IKKE det genopladelige batteri i et andet labelsystem, og sæt ikke et andet genopladeligt batteri i dit labelsystem, da dette kan medføre risiko for brand eller skader.
- ⊘ Du oplader det genopladelige batteri ved at sætte det i labelsystemet og derefter bruge den lysnetadapter, der er specielt designet til dette labelsystem.
- ⊘ Oplad IKKE det genopladelige batteri i nærheden af ild eller i direkte sollys. Dette kan aktivere beskyttelseskredsløbet, som er udviklet til at beskytte mod fare fra høj varme. Aktivering af beskyttelseskredsløbet kan medføre, at opladningen standser, at opladningen sker med for høj spænding, hvis beskyttelseskredsløbet svigter, eller der kan opstå en unormal kemisk reaktion i batteriet.
- ⊘ Ved opladning af det genopladelige batteri må du kun anvende en batterioplader, der er specielt beregnet til det genopladelige batteri.
- ⊘ Lad IKKE ledninger eller andre metalgenstande komme i kontakt med terminalerne på det genopladelige batteri. UNDGÅ at bære eller opbevare det genopladelige batteri sammen med metalgenstande som f.eks. halskæder eller hårnåle. Dette kan medføre elektrisk kortslutning og få metalgenstande som f.eks. ledninger, halskæder eller hårnåle til at blive varme.
- ⊘ UNDGÅ at bruge eller efterlade det genopladelige batteri i nærheden af brand, radiatorer eller andre steder med høje temperaturer (over 80 °C).
- ⊘ Lad IKKE det genopladelige batteri komme i kontakt med eller blive nedsænket i vand.
- ⊘ Brug IKKE batteriet i et ætsende miljø, f.eks. i områder, hvor det kan udsættes for salt luft, saltvand, syrer, alkali, ætsende gas, kemikalier eller anden form for ætsende væske.
- ⊘ Brug IKKE det genopladelige batteri, hvis det er beskadiget eller lækker.
- ⊘ Du må IKKE lodde tilslutninger direkte på det genopladelige batteri. Dette kan medføre, at den indvendige isolering smelter, at der udsendes gas, eller at sikkerhedsmekanismerne svigter.
- ⊘ Brug IKKE det genopladelige batteri med (+)/(-)-polerne vendt forkert. Tjek det genopladelige batteris retning, inden du sætter det i, og forsøg ikke at tvinge det genopladelige batteri ind i labelsystemet. Hvis det genopladelige batteri oplades med polerne vendt om, kan det medføre en unormal kemisk reaktion i det genopladelige batteri eller en unormal ladningsstrøm under afladningen.
- ⊘ Tilslut IKKE det genopladelige batteri direkte til et elektrisk husholdningsapparat.

! FARE

Genopladeligt Li-ion-batteri

- ⊘ Lækkende væske (elektrolyt) fra labelsystemet eller det genopladelige batteri kan være et tegn på, at det genopladelige batteri er beskadiget. Hvis det genopladelige batteri lækker, skal du omgående holde op med at bruge labelsystemet, frakoble lysnetadapteren og isolere labelsystemet ved at anbringe det i en pose. Undgå at røre ved elektrolytten. Hvis du får elektrolyt i øjnene, må du ikke gnide dem. Skyl omgående med rigeligt postevand eller andet rent vand, og søg lægehjælp. Hvis du ikke gør noget, kan elektrolytten forårsage øjenskader. Hvis elektrolytten kommer i kontakt med din hud eller dit tøj, skal du straks skylle huden eller tøjet med vand.
- ⊘ Læg IKKE labelsystemet eller det genopladelige batteri ind i en mikrobølgeovn eller en højtryksbeholder.
- ⊘ Efterlad IKKE et afladet genopladeligt batteri i labelsystemet i en længere periode. Dette kan forkorte det genopladelige batteris levetid eller føre til en elektrisk kortslutning.
- ! Hvis labelsystemet kun kan bruges i et kort stykke tid, selvom det genopladelige batteri er fuldt opladet, er batteriet muligvis nået til slutningen af dets levetid. Udskift det genopladelige batteri med et nyt. Når du fjerner og udskifter det genopladelige batteri, skal du dække terminalerne på det gamle genopladelige batteri med tape for at undgå at skabe en kortslutning i batteriet.
- ⊘ Du må IKKE adskille, ændre eller forsøge at reparere det genopladelige batteri.
- ⊘ Du må IKKE smide det genopladelige batteri ind i åben ild eller bevidst udsætte det for høj varme. Dette kan medføre, at den indvendige isolering smelter, at der udsendes gas, eller at sikkerhedsmekanismerne svigter. Desuden kan elektrolytopløsningen bryde i brand.
- ⊘ UNDGÅ at punktere det genopladelige batteri med nogen form for genstand, udsætte det for kraftige stød eller at kaste med batteriet. Skade på det genopladelige batteris beskyttelsesstrømkreds kan medføre, at det genopladelige batteri oplades ved en unormal spænding, eller at der opstår en unormal kemisk reaktion i det genopladelige batteri.
- ⊘ Brænd IKKE det genopladelige batteri, og bortskaf det ikke sammen med husholdningsaffaldet.

1

2

3

4

5

6

7

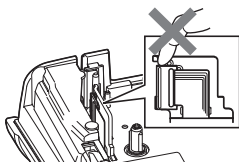
8

9

⚠ ADVARSEL

P-touch

Følg disse retningslinjer for at undgå brand, elektrisk stød, risiko for skade på dig selv eller andre og/eller skade på labelsystemet eller andre ting.



- ⊘ Lad IKKE labelsystemet blive vådt, og brug ikke labelsystemet steder, hvor det kan blive vådt som f.eks. i badeværelser eller i nærheden af vaske.
- ⊘ Rør IKKE ved nogen metaldele nær printhovedet. Printhovedet bliver meget varmt under brugen og forbliver varmt umiddelbart efter brugen. Undgå at røre det direkte med hænderne.
- ⊘ Brug IKKE P-touch, hvis der er et fremmedlegeme i den. Hvis der kommer vand, metalliske stoffer eller fremmedlegemer ind i din P-touch, skal du frakoble lysnetadapteren, fjerne batterierne og kontakte Brother Support.
- ⊘ Du må IKKE skille P-touch ad. Kontakt Brother Support vedrørende eftersyn, justering og reparation af labelsystemet.
- ⊘ Der anvendes plastikposer til indpakning af labelsystemet. For at undgå risiko for kvælning skal disse poser opbevares utilgængeligt for spædbørn og børn.
- ⊘ Hvis du bemærker varme, en usædvanlig lugt, misfarvning af labelsystemet, deformation eller andet usædvanligt under brug eller opbevaring af labelsystemet, skal du omgående holde op med at bruge labelsystemet, frakoble lysnetadapteren og fjerne batterierne.
- ⊘ Undgå at tabe eller slå på din P-touch, da dette kan medføre skader.

Alkalinebatterier/genopladelige Ni-MH-batterier

Følg disse retningslinjer for at undgå lækkende væske, varme, hul på batteriet og personskaade.

- ⊘ UNDGA, at batteriet smides ind i ild, varmes op, kortslyttes, genoplades eller skilles ad.
- ⊘ UNDGA, at batterierne bliver våde, f.eks. fordi de håndteres med våde hænder, eller fordi der spildes væske på dem.
- ⚠ Hvis du får lækket væske fra batterierne i øjnene, skal du omgående skylle øjnene med rigeligt med rent vand og derefter søge lægehjælp. Hvis du får lækket væske i øjnene, kan du miste synet, eller der kan opstå andre skader på øjnene.
- ⊘ Lad IKKE en metalgenstand berøre både plus- og minus-polen på et batteri.
- ⊘ Brug IKKE skarpe genstande som f.eks. pincetter eller metalkuglepenne, når du fjerner eller udskifter batterierne.
- ⊘ Brug IKKE et beskadiget, deformeret eller lækkende batteri eller et med en beskadiget label. Dette vil kunne resultere i udvikling af høj varme. Brug af et beskadiget eller lækkende batteri kan også medføre, at du får batterivæske på hænderne. Hvis du får lækket væske på hænderne, og du gnider øjnene, kan du miste synet, eller der kan opstå andre skader på øjnene. Skyl omgående hænderne med store mængder rent vand, og søg derefter lægehjælp.

⚠ ADVARSEL

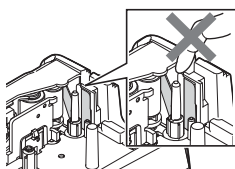
Lysnetadapter

Følg disse retningslinjer for at undgå brand, skader, elektrisk stød, fejl eller fare for personskade.

- ❗ Sørg for, at stikket er sat helt ind i stikkontakten. Benyt ikke en stikkontakt, der er løs.
- ❗ Brug altid den angivne lysnetadapter, og tilslut altid lysnetadapteren til en elektrisk stikkontakt med den angivne spænding (220-240 V). Hvis du ikke gør det, er der risiko for personskade eller skade på labelsystemet eller andre ting. Brother påtager sig intet ansvar for eventuelle ulykker eller skader grundet manglende brug af den angivne lysnetadapter og adapterledning.
- ⊘ Tilslut IKKE den medfølgende lysnetadapter eller adapterledning til andre produkter.
- ⚠ Rør IKKE ved lysnetadapteren og din P-touch i tordenvejr. Der er en lille risiko for at få elektrisk stød fra lynnedslag, hvis labelsystemet bruges i tordenvejr.
- ⊘ Rør IKKE ved lysnetadapteren eller netstikket med våde hænder.
- ⊘ Brug IKKE lysnetadapteren på steder med høj luftfugtighed eller fugt som f.eks. badeværelser.
- ⊘ Brug IKKE en beskadiget adapterledning eller et beskadiget netstik.
- ⊘ Placer IKKE tunge genstande på adapterens ledning eller stik, og undgå at beskadige eller modificere dem. Undgå at bøje eller trække voldsomt i adapterledningen.
- ⊘ UNDGÅ at tabe, slå på eller på anden måde beskadige lysnetadapteren.

Tapeafskæring

- ⊘ Rør IKKE skæreenhedens knivblad.



1

2

3

4

5

6

7

8

9

⚠ FORSIGTIG

Alkalinebatterier/genopladelige Ni-MH-batterier

Følg disse retningslinjer for at undgå lækkende væske, overophedning, eller at der går hul på batteriet.

- ⊘ Brug IKKE et andet batteri end det, der er angivet til brug med dit labelsystem. Brug ikke gamle og nye batterier samtidig, eller forskellige typer, forskellige opladningsniveauer, forskellige producenter eller forskellige modeller. Sæt ikke et batteri i med (+)/(-)-polerne vendt forkert.
- ⚠ Hvis væske fra batteriet kommer på huden eller tøjet, skal den omgående skylles af med rent vand.
- ⚠ Fjern batterierne, hvis du ikke skal bruge P-touch i en længere periode.
- ⚠ Inden brug af genopladelige Ni-MH-batterier skal du læse vejledningen for batterierne og batteriladeren omhyggeligt og sørge for at bruge dem korrekt.
- ⚠ Ved brug af genopladelige Ni-MH-batterier skal batterierne oplades med en speciel batterilader inden brug.
- ⊘ UNDGÅ at skille batterierne ad eller ændre dem.
- ⊘ UNDGÅ at udsætte batterierne for varme eller smide dem ind i åben ild.

Lysnetadapter

- ⚠ Hvis du ikke skal bruge P-touch i en længere periode, bør du tage lysnetadapteren ud af stikkontakten.
- ⚠ Når du tager lysnetadapteren ud af stikkontakten, skal du altid tage fat i lysnetadapteren.
- ⊘ Brug IKKE lysnetadapteren på steder med høj luftfugtighed som f.eks. badeværelser.
- ⊘ UNDGÅ at overbelaste lysnetadapterens elektriske strømkreds.
- ⊘ UNDGÅ at skille lysnetadapteren ad eller ændre den.
- ⊘ Lad IKKE lysnetadapteren/netstikket blive våde, f.eks. fordi de håndteres med våde hænder, eller fordi der spildes væske på dem.

Tapeafskæring

Følg disse retningslinjer for at undgå mindre personskader og skader på labelsystemet.

- ⊘ Åbn IKKE tapedækslet, mens du betjener skæreenheden.
- ⊘ Tryk IKKE for hårdt på skæreenheden.

⚠ FORSIGTIG

P-touch

Følg disse retningslinjer for at undgå mindre personskader og skader på din P-touch.

- ⚠ Opbevar din P-touch på et fladt, stabilt underlag som f.eks. på et skrivebord eller i en skuffe.
- ⊘ Efterlad IKKE din P-touch eller tape tilgængeligt for børn.
- ⊘ Placer IKKE nogen tunge genstande oven på P-touch.
- ⚠ Brug altid den anbefalede lysnetadapter (AD-E001) til din P-touch, og tilslut den til en stikkontakt med den angivne spænding. Hvis du ikke gør dette, kan det medføre, at din P-touch bliver beskadiget eller ikke fungerer korrekt.
- ⊘ Brug IKKE P-touch på steder med høj luftfugtighed eller fugt som f.eks. badeværelser.
- ⊘ UNDGÅ, at P-touch bliver våd, f.eks. fordi den håndteres med våde hænder, eller fordi der spildes væske på den.
- ⊘ UNDGÅ at skille din P-touch ad eller ændre den.
- ⚠ Hvis du bemærker varme, en usædvanlig lugt, misfarvning af P-touch, deformation eller andet usædvanligt under brug eller opbevaring af P-touch, skal du omgående holde op med at bruge P-touch, frakoble lysnetadapteren og fjerne batterierne.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Generelle forholdsregler

Genopladeligt Li-ion-batteri

- Det genopladelige Li-ion-batteri er opladet en smule, når det sælges, så det kan kontrolleres, at labelsystemet fungerer. Det genopladelige Li-ion-batteri bør imidlertid oplades helt med lysnetadapteren, inden labelsystemet bruges.
- Hvis labelsystemet ikke skal bruges i længere tid, skal du fjerne det genopladelige Li-ion-batteri fra labelsystemet og derefter opbevare det på et sted, hvor det ikke er udsat for statisk elektricitet, høje luftfugtighedsniveauer eller høje temperaturer (temperaturer på mellem 15 og 25 °C og 40 til 60 % luftfugtighed anbefales). For at bevare det genopladelige Li-ion-batteris effektivitet og levetid skal du genoplade det mindst hver sjette måned.
- Hvis du bemærker noget usædvanligt ved det genopladelige Li-ion-batteri, når det anvendes første gang, f.eks. overophedning eller rust, skal du IKKE fortsætte med at bruge batteriet. Kontakt Brother Support.

Labelsistem

- Installer IKKE denne P-touch i nærheden af en enhed, der forårsager elektromagnetisk interferens. Din P-touch vil muligvis ikke fungere korrekt, hvis den placeres i nærheden af et fjernsyn, en radio osv.
- Brug IKKE P-touch på nogen måde eller til noget formål, som ikke er beskrevet i denne vejledning. Dette kan medføre personskaade eller beskadigelse af labelsystemet.
- UNDGÅ at komme nogen fremmedlegemer ind i tapeudgangen, lysnetadapterstikket eller nogen anden del af labelsystemet.
- Rør IKKE printhovedet (se side 6) med fingrene. Brug printhovedrensekassetten (TZe-CL4, ekstraudstyr), labelsystemets selvrensefunktion eller en blød børste (f.eks. en vatpind) til rengøring af printhovedet (se "Rengøring af enheden" på side 45).
- Rengør IKKE nogen del af labelsystemet med alkohol eller andre organiske opløsningsmidler. Brug kun en blød, tør klud.
- Placer IKKE P-touch i direkte sollys, nær radiatorer eller andre varme apparater, på steder med meget høje eller lave temperaturer, høj luftfugtighed eller meget støv. Standarddriftstemperaturintervallet for P-touch er 10 til 35 °C.
- Efterlad IKKE gummi eller vinyl (eller produkter, der er lavet af gummi eller vinyl) på labelsystemet i længere tid, da der ellers kan komme pletter på labelsystemet.
- Afhængigt af miljøforholdene og de anvendte indstillinger kan nogle tegn eller symboler være svære at læse.
- Brug Brother TZe-tape sammen med P-touch.
- UNDGÅ at trække i eller trykke på tapen i kassetten for at undgå at beskadige P-touch.
- Forsøg IKKE at udskrive labels ved hjælp af en tom tapekassette, eller uden at der er sat en tapekassette i P-touch. Dette vil beskadige printhovedet.
- Forsøg IKKE at skære tapen af under udskrivning eller fremføring, da dette vil beskadige tapen.
- Afhængigt af stedet, materialet og miljøforholdene kan labels gå løs eller sidde fast, så de ikke kan fjernes, og farven på labelen kan ændre sig eller smitte af på andre genstande.
- Udsæt IKKE tapekassetterne for direkte sollys, høje temperaturer, høj luftfugtighed eller støv. Opbevar tapekassetterne på et køligt og mørkt sted. Brug tapekassetterne rimeligt hurtigt, efter at du har åbnet emballagen.

- Mærker med oliebaseret eller vandbaseret farve kan være synlige gennem en label, der er sat på over dem. Hvis du vil skjule mærkerne, skal du bruge to labels placeret oven på hinanden eller bruge en label med en mørk farve.
- Alle data, der er gemt i hukommelsen, går tabt ved fejl, ved reparation af din P-touch, eller hvis batteriet løber tør for strøm.
- Hvis strømmen afbrydes i mere end to minutter, nulstilles alle tekst- og formatindstillinger. Alle tekstfiler, der er gemt i hukommelsen, bliver også ryddet.
- En beskyttende klar plastikmærkat er anbragt over displayet under produktion og forsendelse. Denne mærkat skal fjernes inden brug.
- Den udskrevne labels længde kan afvige fra den viste labellængde.
- Du kan også bruge krympefolierør i denne model. Du kan finde flere oplysninger på Brother-webstedet (<http://www.brother.com/>). Du kan muligvis ikke bruge bestemte udskriftsrammer eller skrifttypeindstillinger ved brug af krympefolierør.
- Din P-touch er ikke udstyret med en opladningsfunktion til genopladelige Ni-MH-batterier.
- Den udskrevne label kan være forskellig fra den tekst, der vises på displayet.
- Bemærk, at Brother Industries, Ltd. ikke påtager sig noget ansvar for skader eller personskaade, der opstår som følge af, at de forholdsregler, som er anført i denne vejledning, ikke følges.
- Vi anbefaler kraftigt, at du læser denne brugsanvisning omhyggeligt, inden du bruger din P-touch, og at du sørger for at opbevare den i nærheden, så du har adgang til den senere.

Symboler, der anvendes i denne vejledning

Følgende symboler anvendes i hele denne vejledning for at give yderligere oplysninger.

- ! : Dette symbol angiver oplysninger eller anvisninger, der kan medføre skade eller personskaade, hvis de ignoreres, eller handlinger, der vil medføre fejl.
- 💡 : Dette symbol angiver oplysninger eller anvisninger, der kan hjælpe dig til at forstå og bruge P-touch mere effektivt.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Sådan bruges P-touch

■ Oprette en label med P-touch

1| KOM I GANG

- Udpakning af P-touch. **S. 13**

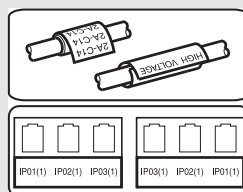
2| REDIGERING AF EN LABEL

- Indtastning og redigering af tekst. **S. 33**
- Indtastning af symboler. **S. 34**
- Indtastning af tegn med accent. **S. 36**
- Valg af labelprogramtype. **S. 26**
- Valg af afskæringsindstillinger. **S. 38**



Ud over indtastning af tekst har P-touch en lang række formateringsindstillinger.

Opret labels som disse:



3| UDSKRIVNING AF LABELS

- Udskrivning af en label. **S. 40**



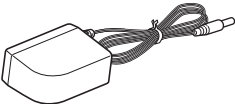
Inden udskrivning kan du kontrollere labelens layout ved hjælp af eksempelvisningen.

Opret labels som disse:



Udpakning af P-touch

Kontroller, at emballagen indeholder følgende komponenter, inden du bruger din P-touch.

■ E300	
P-touch	Lysnetadapter
	 Stikket kan være forskelligt i forskellige lande.
	Li-ion batteri
	
Tapekassette	Brugsanvisning
	

1

2

3

4

5

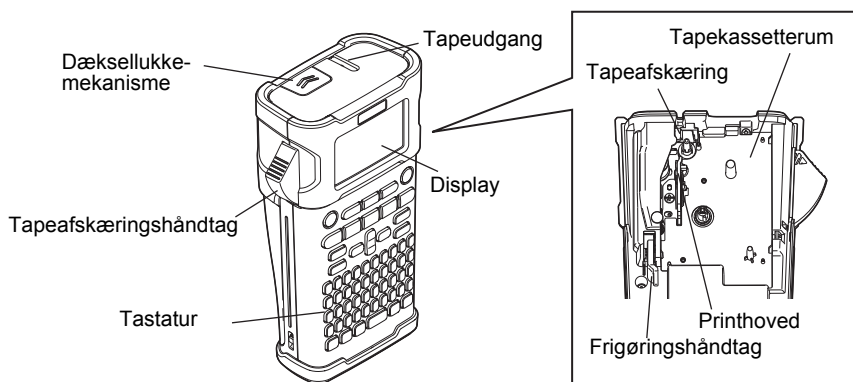
6

7

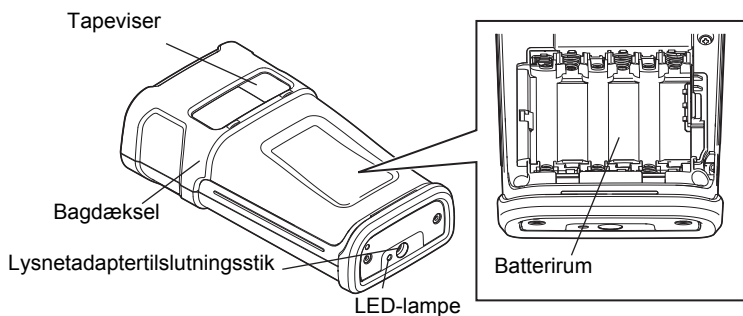
8

9

Generel beskrivelse

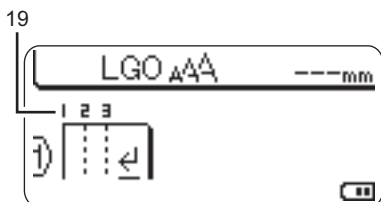
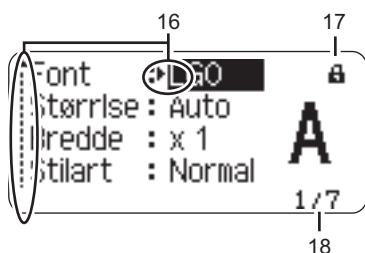
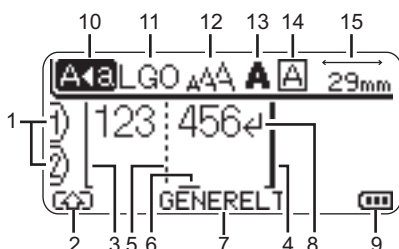


⚡ Ved afsendelse fra fabrikken er displayet dækket af et beskyttende ark for at forhindre skader. Fjern dette ark inden brug af P-touch.



Display og tastatur

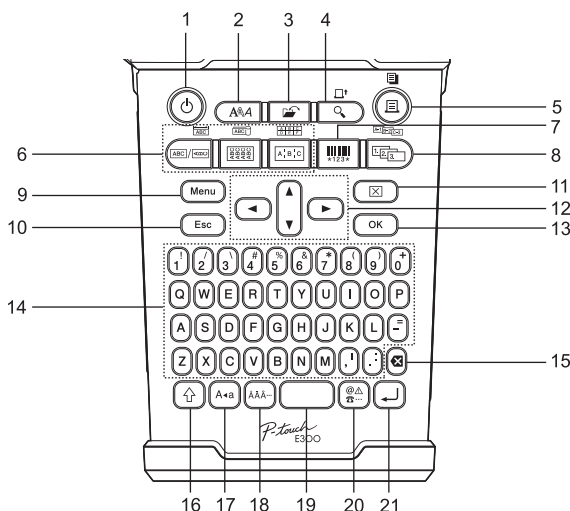
Display



1. **Linjenummer**
Angiver linjenummer i labellayoutet.
2. **Skifttilstand**
Angiver, at skifttilstand er aktiveret.
3. **Startlinje/4. Slutlinje**
Området mellem start- og slutlinjen bliver udskrevet.
De korte linjer, der går ud fra start-/ slutlinjerne, viser slutningen på labellayoutet.
5. **Blokseparatorlinje**
Angiver slutningen på en blok.

6. **Markør**
Tegnene indtastes til venstre for markøren. Angiver den aktuelle position for dataindtastning.
 7. **Labelprogramtype**
Angiver aktuell labelprogramtype.
 8. **Linjeskiftsymbol**
Angiver slutningen på en tekstlinje.
 9. **Batteriniveau**
Angiver det resterende batteriniveau.
Det vises kun ved brug af Li-ion batteri.
 - ▢ - Fuldt opladet
 - ▢ - Halvt opladet
 - ▢ - Lavt niveau
 - ▢ - Tomt
 10. **Store bogstaver**
Angiver, at der skrives med store bogstaver.
 - 11.-14. **Oplysninger om stilart**
Angiver den aktuelle skrifttype (11), tegnstørrelse (12), stilart for tegn (13) og indstillinger for ramme (14).
 15. **Tapelængde**
Angiver tapelængden for den indtastede tekst.
 16. **Markørvalg**
Brug tasterne ▲ og ▼ til valg af menupunkter og tasterne ◀ og ▶ til valg af indstillinger.
 17. **Låsemarkør**
Angiver at nogle elementer ikke kan ændres.
 18. **Tæller**
Angiver det aktuelt valgte tal/tal, der kan vælges.
 19. **Bloknummer**
Angiver bloknummeret.
- ! Oplysninger om konfiguration finder du under "Display" på side 24.

Tasternes navne og funktioner



Standardsproget er "Engelsk".

1. Tænd/sluk

Tænder og slukker for P-touch.

2. Stilart

Gør det muligt at indstille tegn- og labelattributter for labelen.

3. Filer

Gør det muligt at udskrive, åbne, gemme og slette ofte anvendte labels i filhukommelsen.

4. Eksempel

- Viser et eksempel på labelen.
- Labelen indføres, når den bruges samtidig med **Shift**-tasten.

5. Udskriv

- Udskriver det aktuelle labeldesign på tapen.
- Labelen kan kopieres, når den bruges samtidig med **Shift**-tasten.

6. Labelprogramtype

- Vælger labelprogramtype.
- Den funktion, der vises over knappen, aktiveres, når den bruges samtidig med **Shift**-tasten.

7. Stregkode

Åbner skærbilledet Opsætning af stregk.

8. Serialiser

- Du kan udskrive serialiserede numre på labelene.
- Du kan serialisere 2 vilkårlige numre, når den bruges samtidig med **Shift**-tasten.

9. Menu

Gør det muligt at ændre driftsindstillinger (Sprog, Justering osv.) for P-touch.

10. Escape

Annullerer den aktuelle kommando, og displayet viser dataindtastningsskærmen eller det forrige trin.

11. Ryd

Ryder al indtastet tekst eller al tekst og indstillingerne for den aktuelle label.

12. Markør (▲▼◀▶)

Flytter markøren i pilens retning.

13. OK

Vælger den viste indstilling.

14. Tastatur

- Brug disse taster til at indtaste bogstaver eller tal.
- Store bogstaver og symboler kan indtastes ved hjælp af disse taster i kombination med **Store bogstaver-** eller **Shift**-tasten.

15. Tilbage

Sletter tegnene til venstre for markøren.

16. Shift

Brug denne tast samtidig med bogstav- og taltasterne for at skrive store bogstaver eller de symboler, der er angivet på taltasterne.

17. Store bogstaver

Slår skrivning af store bogstaver til og fra.

18. Accent

Brug tasten til at vælge og indsætte et tegn med accent.

19. Mellemrum

- Indsætter et blankt ordmellemrum.
- Nulstiller en indstilling til standardværdien.

20. Symbol

Brug denne til at vælge og indtaste et symbol på en liste med tilgængelige symboler.

21. Enter

- Går ned på en ny linje ved indtastning af tekst.
- Går ned i et nyt afsnit ved brug samtidig med **Shift**-tasten.

1

2

3

4

5

6

7

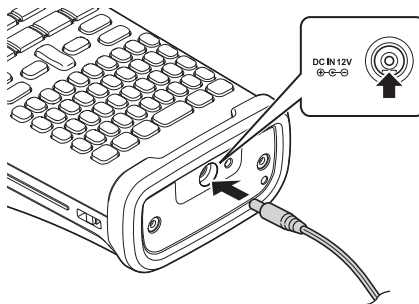
8

9

Strømforsyning

Lysnetadapter

Brug AD-E001 (lysnetadapter) til dette labelsystem. AD-18 eller AD-24ES kan ikke bruges. Tilslut lysnetadapteren direkte til P-touch.



1 Sæt lysnetadapterledningens stik i stikket DC IN 12 V på P-touch.

2 Sæt lysnetadapterstikket i en almindelig stikkontakt.



- Sluk for P-touch, inden lysnetadapteren frakobles.
- Undgå at trække i eller bøje lysnetadapterledningen.
- Hvis strømmen afbrydes i mere end to minutter, nulstilles alle tekst- og formatindstillinger. Alle tekstfiler, der er gemt i hukommelsen, bliver også slettet.



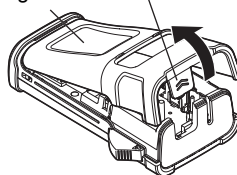
For at beskytte og sikre labelsystemets hukommelse, når lysnetadapteren frakobles, anbefales det at have to AA-alkaline batterier (LR6) eller genopladelige Ni-MH-batterier (HR6) installeret i labelsystemet.

Brug af genopladeligt Li-ion batteri

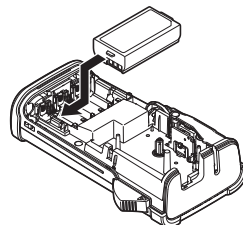
■ Installation af det genopladelige Li-ion batteri

1 Åbn batteridækslet ved at trykke på dækslets lukkemekanisme.

Dæksellukkemekanisme
Bagdæksel



- 2** Sæt det genopladelige Li-ion batteri i batterirummet.



- 3** Kontroller, at krogene på kanten af batteridækslet placeres korrekt, og sæt derefter dækslet på igen.

Sådan fjernes det genopladelige Li-ion batteri


Fjern batteridækslet og det genopladelige Li-ion batteri, og sæt derefter batteridækslet på igen.


■ Opladning af det genopladelige Li-ion batteri

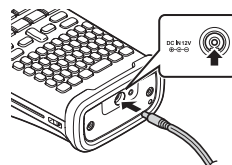
Det genopladelige Li-ion batteri kan oplades, mens det er sat i labelsystemet. Udfør følgende procedure for at oplade det genopladelige Li-ion batteri.



- Inden du bruger det genopladelige Li-ion batteri, skal følgende procedure følges for at oplade det.
- Det tager op mod 360 minutter at oplade et genopladeligt Li-ion batteri helt.

- 1** Sørg for, at labelsystemet er slukket. Hvis labelsystemet er tændt, skal du trykke på  (tænd/sluk-knappen) og holde den nede for at slukke labelsystemet.
- 2** Sørg for, at det genopladelige Li-ion batteri er installeret i labelsystemet.

- 3** Brug lysnetadapteren og lysnetledningen til at tilslutte labelsystemet til en stikkontakt. Displayet ud for adapterstikket tændes under opladning, og det slukkes, når det genopladelige Li-ion batteri er helt opladet. Batteriniveauindikatoren på displayet fylder tre bjælker .



Sådan standses opladning af det genopladelige Li-ion batteri

Hvis du vil standse opladningen af det genopladelige Li-ion batteri, skal du frakoble lysnetadapterledningen.



Tip til brug af det genopladelige Li-ionbatteri

- Oplad det genopladelige Li-ion batteri inden brug. Undlad at bruge det, inden det er opladet.
- Opladning af det genopladelige Li-ion batteri kan ske ved temperaturer mellem 5 og 35 °C. Hvis den omgivende temperatur er uden for dette niveau, bliver det genopladelige Li-ion batteri ikke opladet, og batteriindikatoren vil fortsat lyse.
- Hvis labelsystemet bruges, når det genopladelige Li-ion batteri er installeret, og lysnetadapteren er tilsluttet, slukkes batteriindikatoren muligvis, og opladningen standser, selvom det genopladelige Li-ion batteri ikke er blevet fuldt opladet.

1

2

3

4

5

6

7

8

9



Karakteristika for genopladeligt Li-ion batteri

Hvis du kender det genopladelige Li-ion batteris egenskaber, kan du optimere brugen af batteriet.

- Hvis du bruger eller opbevarer det genopladelige Li-ion batteri et sted, hvor det udsættes for høje eller lave temperaturer, kan batteriet hurtigere blive nedbrudt. Især hvis du bruger et genopladeligt Li-ion batteri, der er næsten helt opladet (90 % eller mere) et sted, hvor det er udsat for høje temperaturer, vil det i væsentlig grad fremskynde nedbrydningen af batteriet.
- Brug af labelsystemet, mens det genopladelige Li-ion batteri er installeret og oplades, kan fremskynde batteriets nedbrydning. Hvis du bruger labelsystemet, mens det genopladelige Li-ion batteri er installeret, skal du fjerne lysnetadapteren.
- Hvis labelsystemet ikke skal bruges i over én måned, skal du fjerne det genopladelige Li-ion batteri fra labelsystemet, når det er opladet 50 % eller derunder, og derefter opbevare batteriet et køligt sted uden direkte sollys.
- Hvis det genopladelige Li-ion batteri ikke skal bruges i en længere periode, anbefaler vi, at du oplader det hver 6. måned.
- Under opladning er det normalt, at batteriet føles varmt.

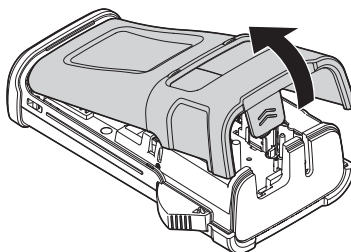
Specifikationer for genopladeligt Li-ion batteri

- Opladningstid: Ca. 6 timer ved opladning med en lysnetadapter (AD-E001)
- Nominel spænding: DC 7,2 V
- Nominel kapacitet: 1.850 mAh

Batteri

- 1 Kontroller, at strømmen er slået fra, og fjern batteridækslet på labelsystemets bagside. Hvis batterierne allerede er i labelsystemet, skal du fjerne dem.

! Sørg for, at der er slukket for strømmen, når du udskifter batterierne.



- 2 Isæt seks nye AA-alkaline batterier (LR6) eller fuldt opladede Ni-MH-batterier (HR6), og sørg for, at batteriernes positive (+) og negative (-) ender passer til de positive (+) og negative (-) mærker inde i batterirummet.

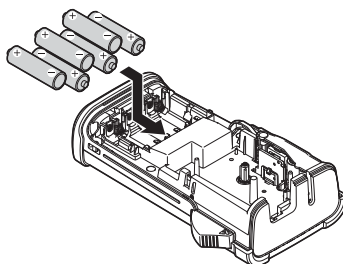
Brugere af alkalinebatterier

! Udskift altid alle seks batterier samtidig og med helt nye batterier.

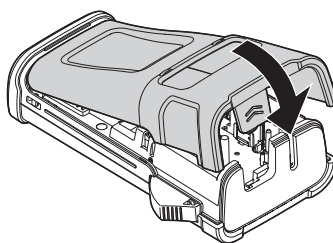
Brugere af genopladelige Ni-MH-batterier

! Udskift altid alle seks batterier samtidig og med fuldt opladede batterier.

💡 Besøg os på <http://solutions.brother.com/>, hvor du kan finde de nyeste oplysninger om de anbefalede batterier.



- 3 Fastgør batteridækslet ved at sætte de tre kroge i de tre huller på labelsystemet og derefter skubbe nedad, til det klikker på plads.



! Fjern batterierne, hvis du ikke skal bruge P-touch i en længere periode.

1

2

3

4

5

6

7

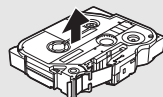
8

9

Isætning af en tapekassette

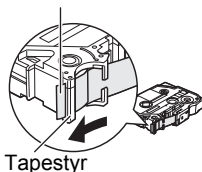
Tapekassetter med en bredde på 3,5 mm, 6 mm, 9 mm, 12 mm eller 18 mm kan anvendes i din P-touch. Brug kun Brother-tapekassetter mærket med **TZ**.

- ! Hvis den nye tapekassette har et papstykke indsat som stop, skal dette fjernes, inden kassetten isættes.

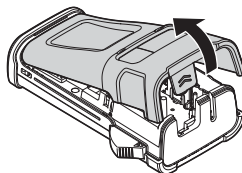


- 1** Kontroller, at tapeenden ikke er bøjet, og at den kommer gennem tapestyret. Hvis tapeen ikke er kommet gennem, skal den føres gennem tapestyret som vist i illustrationen.

Tapens slutning

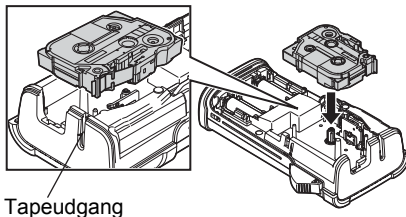


- 2** Kontroller, at der er slukket for strømmen, og åbn bagdækslet. Hvis der allerede er en tapekassette i labelsystemet, skal du fjerne den ved at trække den lige opad.



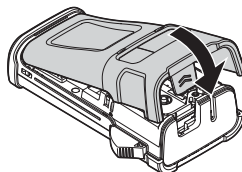
- 3** Læg tapekassetten i taperummet (med tapeenden mod labelsystemets tapeudgang), og tryk, indtil du hører et klik.

- ! Når du sætter tapekassetten i, skal du sørge for, at tapeen og farvebåndet ikke rammer printhovedet.



Tapeudgang

- 4** Luk bagdækslet.





- Træk ikke i labelen, når den kommer ud af tapeudgangen. Hvis du gør det, trækkes farvebåndet fri sammen med tapen.
- Opbevar tapekassetten på et køligt og mørkt sted uden direkte sollys, høje temperaturer, høj luftfugtighed og støv. Anvend tapekassetten hurtigst muligt efter at have åbnet den forseglede emballage.

Ekstra kraftigt klæbende tape:

- Til strukturerede, ru eller glatte overflader anbefaler vi brug af ekstra kraftigt klæbende tape.
- **Selvom instruktionsarket, der fulgte med kassetten med det ekstra kraftigt klæbende tape, anbefaler at klippe tapen over med en saks, er den tapeafskæring, som denne P-touch er udstyret med, i stand til at skære ekstra kraftigt klæbende tape.**

Tænd og sluk maskinen

Tryk på tasten **Tænd/sluk** for at tænde P-touch.

Tryk på tasten **Tænd/sluk** igen for at slukke P-touch.



- Din P-touch har en strømbesparelsesfunktion, så den selv slukker automatisk (under bestemte driftsforhold), hvis der ikke trykkes på en tast i et bestemt stykke tid. Yderligere oplysninger findes i tabellen Tidsindstilling for automatisk slukning nedenfor.
- Hvis batterierne er installeret (eller hvis P-touch er tilsluttet en stikkontakt via lysnetadapteren), vises den forrige sessions oplysninger, når der tændes for strømmen.

● Tidsindstilling for automatisk slukning ●

Med lysnetadapter	5 minutter
Med batteri	5 minutter

Fremføring af tape

Fremføringsfunktion

Fremføringsfunktionen fremfører 23 mm tom tape.



- Træk ikke i labelen, når den kommer ud af tapeudgangen. Hvis du gør det, trækkes farvebåndet fri sammen med tapen.
- Bloker ikke tapeudgangen under udskrivning eller når der fremføres tape. Hvis du gør det, kan tapen komme til at sidde fast.

- 1 Hold tasten **Shift** nede, og tryk på tasten **Eksempel**.
- 2 Meddelelsen "Indfører bånd... Vent" vises, mens tapen fremføres.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Display

LCD-kontrast

Du kan ændre displayets kontrastindstilling til et af fem niveauer (+2, +1, 0, -1, -2) for at gøre det nemmere at læse skærbilledet. Standardindstillingen er "0".

- 1 Tryk på tasten **Menu** for at få vist konfigurationsmenuen, vælg "Justering" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**.
- 2 Vælg "LCD-kontrast" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indstil derefter værdien ved hjælp af tasten ◀ eller ▶.
- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Hvis du trykker på tasten **Mellemrum** på skærbilledet til indstilling af kontrasten, indstilles kontrasten til standardværdien "0".

Baggrundsbelysning

Du kan sætte indstillingen for baggrundsbelysningen til enten Til eller Fra.

Displayet er nemmere at læse, når baggrundsløset er Til. Standardindstillingen er "Til".

- 1 Tryk på tasten **Menu** for at få vist konfigurationsmenuen, vælg "Baggrundsbelysning" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**.
- 2 Vælg "Til" eller "Fra" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.
- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.



- Der kan spares strøm, når baggrundsbelysningen er slået fra.
- Baggrundsbelysningen bliver automatisk slukket efter 10 sekunders inaktivitet. Tryk på en vilkårlig tast for at aktivere den igen. Under udskrivning deaktiveres baggrundsbelysningen.

Indstilling af sprog og enhed

Sprog

- 1** Tryk på tasten **Menu** for at få vist konfigurationsmenuen, vælg "Sprog" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**.
- 2** Vælg et sprog for menukommandoer og meddelelser, som vises på displayet, ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.
Der kan vælges mellem følgende sprog: "Čeština", "Dansk", "Deutsch", "English", "Español", "Français", "Hrvatski", "Italiano", "Magyar", "Nederlands", "Norsk", "Polski", "Português", "Português (Brasil)", "Română", "Slovenski", "Slovenský", "Suomi", "Svenska" eller "Türkçe".
- 3** Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.



Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.

Enhed

- 1** Tryk på tasten **Menu** for at få vist konfigurationsmenuen, vælg "Enhed" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**.
- 2** Vælg en enhed for dimensioner, der vises på LCD-displayet, ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.
Der kan vælges "mm" eller "tommer".
- 3** Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.



Standardindstillingen er "mm".

Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.

1

2

3

4

5

6

7

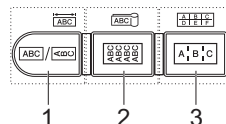
8

9

REDIGERING AF EN LABEL

Valg af labelprogramtype

Du kan vælge seks forskellige typer labelprogrammer ved at trykke på en labelprogramtast. Den labelprogramtype, du har valgt, vises i displayet.



Taster	Type	Brug
1	GENERELT	Udskriver labels til generelle formål. (Se side 26.)
Shift+1	FRONTPLADE	Udskriver frontpladelabels. (Se side 26.)
2	KABELOMVIKLING	Udskriver labels, der vikles om et kabel, og krympefolierør. (Se side 27.)
Shift+2	KABELFLAG	Udskriver kabelflaglabels. (Se side 27.)
3	KOBLINGSPANEL	Udskriver labels til en række porte på et koblingspanel. (Se side 28.)
Shift+3	HULNINGSBLOK	Udskriver hulningsbloklables med 2 linjer. (Se side 28.)

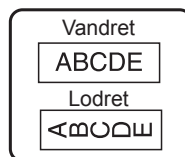


- Når du ændrer eller nulstiller en labelprogramtype, bruges den indtastede tekst automatisk i den nye labelprogramtype undtagen i følgende tilfælde:
 - Skift fra HULNINGSBLOK sættes til Vandret eller Ryg med tekst ordnet i rækkefølge
 - Skift til HULNINGSBLOK med tekst ordnet i rækkefølge sat til Vandret eller Ryg
- Når en labelprogramtype ændres, flyttes den indtastede tekst automatisk til den nye labelprogramtype i blokenheder. Tomme sider slettes, men ikke blokkene.
- Den nye labelprogramtype oprettes for den indtastede tekst, så den passer i hver blok.
- Når det samlede antal blokke fra den tidligere labelprogramtype ikke kan deles mellem det samlede antal blokke i den nye labelprogramtype, fyldes forskellen med tomme blokke.
- Når det samlede antal blokke fra den tidligere labelprogramtype overstiger det samlede antal blokke i den nye labelprogramtype, slettes de overskydende blokke.

GENERELT

Labels, der udskrives med denne tilstand, kan bruges til generelle formål. I denne tilstand kan du angive Labellængde og Retning.

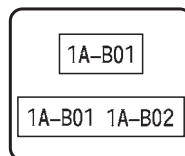
- Labellængde: **Auto**, 25-300mm
- Retning: (**Vandret**), (**Lodret**)



FRONTPLADE

Labels, der udskrives med denne funktion, kan bruges til at identificere forskellige frontplader. Tekstblok med ens mellemrum på en enkelt label. I denne tilstand kan du angive Labellængde, Retning og Antal blokke.

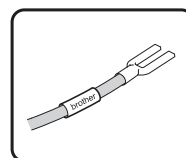
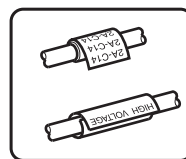
- Labellængde: **50mm**, 25-300mm
- Retning: (**Vandret**), (**Lodret**)
- Antal blokke: **1**, 1-5



KABELOMVIKLING

Labels, som udskrives med denne tilstand, kan vikles omkring et kabel eller en ledning. Denne tilstand bruges også til at udskrive på krympefolierør.

I Flexibel ID drejes teksten 90° mod uret og udskrives. Du kan også angive Størrelse, Tekst og Gentag (Til/Fra).



Flexibel ID

- Måleenhed: **Dia(Ø) (brugerdefineret diameter)**, CAT5/6, CAT6A, COAX, AWG, Længd (brugerdefineret længde)
- Værdi: Afhængig af måleenhed
- Gentag: **Til**, Fra

Tekst: Indtast enkelte eller flere linjer data

Krympefolierør

- Labellængde: **Auto**, 25-300mm

Tekst: Indtast enkelte eller flere linjer data





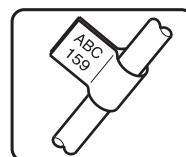
Ved brug af krympefolierør:

- Tryk på tasten **Kabelomvikling**. Skærbilledet, hvor du kan vælge tapetypen, vises. Vælg Krympefolierør ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indtast derefter teksten.
- Du kan kun angive tapelængden, når der er valgt krympefolierør. Margenindstilling er fast til Ingen klip.

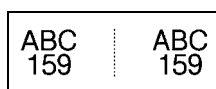
KABELFLAG

Labels, der udskrives med denne tilstand, kan vikles om et kabel eller en ledning, og begge ender af labelen klistres sammen for at danne et flag. Teksten på flaglabels udskrives på begge ender af labelen, så der er et blankt ordmellemrum på midten, som vikles om kablet. I denne tilstand kan du angive Layout, Flaglængde, Kabeldiameter og Retning.

- Layout: **AA|AA (Den samme tekst udskrives på hver blok.)**, AA|BB (To forskellige tekster udskrives på hver blok.)
- Flaglængde: **30mm**, 15-200mm
- Kabeldiameter: **6mm**, 3-90mm
- Retning:  **(Vandret)**,  **(Lodret)**

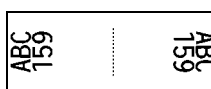


Vandret



Flag-
længde Kabel-
diameterlængde

Lodret



Flag-
længde Kabel-
diameterlængde



Du kan indtaste op til to stregkoder, når du har valgt (AA|AA) i flaglayoutet.

1

2

3

4

5

6

7

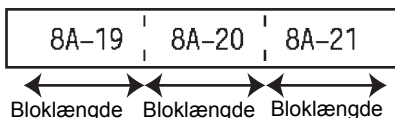
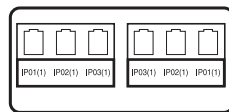
8

9

KOBLINGSPANEL

Labels, der udskrives med denne funktion, kan bruges til at identificere forskellige typer paneler. I denne tilstand kan du angive Bloklængde, Antal blokke, Separator, Retning, Omvendt (Til/Fra) og Multiplikatorer (Til/Fra).

- Bloklængde: **15mm**, 5-300mm
 - Antal blokke: **4**, 1-50
 - Separator: **Tic**, Tankestreg, Linje, Fed, Ramme, Ingen
 - Retning: **1 2 3 4** (**Vandret**), **1 2 3 4** (Lodret)
 - Omvendt: **Fra**, Til
 - Multiplikatorer: **Fra**, Til
- Juster blokmellemrum uafhængigt, når "Multiplikatorer" er sat til "Til".
- Blok: **1**, 1-50
 - Multiplikator: **1,0**, 1,0-9,5 (stigning med 0,1)



HULNINGSBLOK

Labels udskrevet med denne tilstand kan bruge til at identificere en type elektrisk forbindelse, der ofte bruges i telefoni. Der er op til to linjer for hver blok på en enkelt label, og du kan indtaste to linjer for hver blok. I denne tilstand kan du angive Modulbredde, Bloktype, Sekvenstype og Startværdi.

- Modulbredde: **200mm**, 50-300mm
- Bloktype: **4 par**, 2 par, 3 par, 5 par, Tom
- Sekvenstype: **Ingen**, **1 2 3** (Vandret), **1 2 4 5** (Ryg)
- Startværdi: **---**, 1-99999

B01	B02	B03	B04	B05	B06
B07	B08	B09	B10	B11	B12

1	4	8	12	16	20	24
25	28	32	36	40	44	48



- Når Tom er valgt i Bloktype, sættes Sekvenstype til Ingen.
- Når Ingen er valgt i Sekvenstype, viser Startværdi "---", og du kan ikke angive en værdi.
- Vandret eller Ryg giver dig imidlertid mulighed for at indstille Startværdi til et tal fra 1 til 99.999.

Oprettelse af en stregkodelabel

Ved hjælp af stregkodefunktionen kan du oprette labels med éndimensionale stregkoder, som kan anvendes sammen med aktivkontrolmærker, serienummerlabels samt POS- og lagerstyringssystemer.

"Stregkoder", der kan vælges, findes i appendikset. (Se side 53.)



- P-touch er ikke designet specifikt til at oprette stregkodelabels. Tjek altid, at stregkodelabelerne kan læses af stregkodelæseren.
- For at opnå de bedst mulige resultater bør du udskrive stregkodelabels med sort farve på hvid tape. Nogle stregkodelæsere vil muligvis ikke kunne læse stregkodelabels, som er oprettet ved hjælp af farvet tape eller blæk.
- Brug altid indstillingen "Stor" for "Bredde", når det er muligt. Nogle stregkodelæsere vil muligvis ikke kunne læse stregkodelabels, som er oprettet ved hjælp af indstillingen "Lille".
- Hvis du uden afbrydelse udskriver et stort antal labels med stregkoder, kan printhovedet blive overophedet, hvilket kan påvirke udskriftskvaliteten.

Indstilling af strekkodeparametre og indtastning af strekkodedata

- 1 Tryk på tasten **Strekkode**.
Skærbilledet Opsætning af strekk. vises.



Der kan indtastes op til fem strekkoder på en label.

- 2 Vælg en indstilling ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indstil derefter en værdi for denne indstilling ved hjælp af tasten ◀ eller ▶.
 - Protokol: **CODE39**, CODE128, EAN-8, EAN-13, GS1-128 (UCC/EAN-128), UPC-A, UPC-E, I-2/5 (ITF), CODABAR
 - Bredde: **Lille**, Stor
 - Under#: **On**, Off
 - Kontr.ciffer: **Off**, On
 Kontrolciffer er kun tilgængelig for protokollerne Code39, I-2/5 og Codabar.



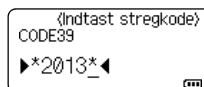
Tegn vises muligvis ikke under strekkoden, selvom der er valgt "On" for "Under#", alt afhængigt af den tapebredde, der bruges, antal indtastede linjer eller de aktuelle indstillinger for tegnstilart.

- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at anvende indstillingerne.



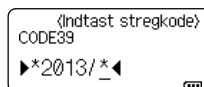
Nye indstillinger anvendes IKKE, hvis du ikke trykker på tasten **OK** eller **Enter**.

- 4 Indtast strekkodedataene.
Du kan indtaste specialtegn i strekkoden, når du bruger protokollerne CODE39, CODE128, CODABAR eller GS1-128.
Hvis du ikke bruger specialtegn, skal du gå til trin 7.



- 5 Tryk på tasten **Symbol**.
Der vises en liste med tegn, der er tilgængelige for den aktuelle protokol.

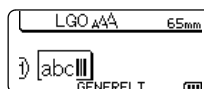
- 6 Vælg et tegn ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter** for at indsætte tegnet i strekkodedataene.



- 7 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at indsætte strekkoden i labelen.
Strekkoden vises på tekstindtastningsskærbilledet.



Se "UDSKRIVNING AF LABELS" på side 40, hvis du vil udskrive labels.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Tryk på tasten **Mellemrum** for at indstille den valgte indstilling til standardindstillingen.
- Tabellen Strekkodeindstillinger indeholder alle de tilgængelige indstillinger.

Redigering og sletning af en strekkode

- Hvis du vil redigere strekkodeparametre og strekkodedata, skal du placere markøren under strekkodemærket på dataindtastningsskærbilledet og derefter åbne strekkodeindtastningsskærbilledet. Se "Indstilling af strekkodeparametre og indtastning af strekkodedata" på side 29.
- Hvis du vil slette en strekkode fra en label, skal du placere markøren til højre for strekkodemærket på dataindtastningsskærmen og trykke på tasten **Tilbage**.

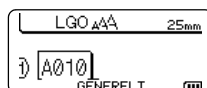
Indtastning af en serialiseret label

Numerisk serialiserede labels kan udskrives. Du kan angive stigningen og antallet for serierne. I serialiseringstilstand kan du oprette en række labels ved at øge ét numerisk tegn i mønstret. I den avancerede serialiseringstilstand kan du vælge Samtidig eller Avanceret. Tilstanden Samtidig opretter en række labels ved at øge to forskellige numre på samme tid. Tilstanden Avanceret opretter en række labels ved at lade dig vælge to sekvenser i mønstret og øge dem fortløbende.

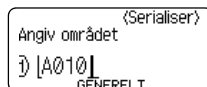
Serialiser

- 1 Indtast teksten.

Eksempel. Opret en label "B010", "C010", "D010" fra "A010" ved hjælp af denne funktion.

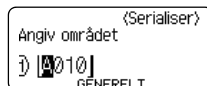


- 2 Tryk på tasten **Serialiser** for at få vist det skærbillede, hvor du kan angive området.



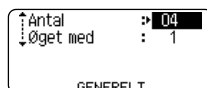
- 3 Brug tasterne ▲, ▼, ◀ eller ▶ til at placere markøren under det første tegn. Placer derefter markøren under det sidste tegn, der skal øges. Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.

Eksempel. Vælg A og **OK**.



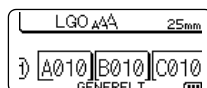
- 4 Vælg Øget med og Antal ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indstil derefter værdien ved hjælp af tasten ◀ eller ▶.

Eksempel. Hvis du vil øge nummeret med én fire gange, skal du indstille Øget med: 1, Antal: 4.



- 5 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at få vist det skærbillede, du har indstillet.

Eksempel. A010 B010 C010 D010



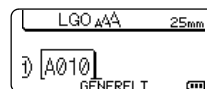
- Hvis du trykker på tasten **Serialiser**, kan du gentage indstillingen. Efter at have gentaget indstillingen vises meddelelsen "OK at overskrive data efter denne position?". Hvis det er i orden at overskrive, skal du trykke på tasten **OK**.
- Du kan vælge Alle/Nuværende/Område under udskrivning, idet der er flere sider med labels.
- Se "UDSKRIVNING AF LABELS" på side 40, hvis du vil udskrive labels.

Avanceret serialisering

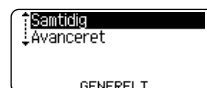
■ Samtidig

- 1 Indtast teksten.

Eksempel. Opret en label "B020", "C030", "D040" fra "A010" ved hjælp af denne funktion.

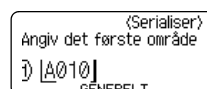


- 2 Hold tasten **Shift** nede, og tryk på tasten **Serialiser**. Vælg "Samtidig" ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og tryk på tasten **OK**.



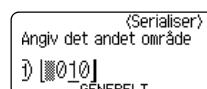
- 3 Vælg det første tegn, du vil øge, ved hjælp af tasten **▲**, **▼**, **◀** eller **▶**, og tryk på tasten **OK** eller **Enter** to gange.

Eksempel. Vælg A.



- 4 Vælg det andet tegn, du vil øge, ved hjælp af tasten **▲**, **▼**, **◀** eller **▶**, og tryk på tasten **OK** eller **Enter** to gange.

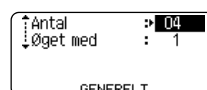
Eksempel. Vælg 1.



Du kan ikke vælge det første tegn, idet det er gråtonet.

- 5 Vælg Øget med og Antal ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og indstil derefter værdien ved hjælp af tasten **◀** eller **▶**.

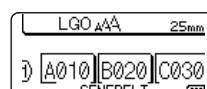
Eksempel. Hvis du vil øge nummeret med én fire gange, skal du indstille Øget med: 1, Antal: 4.



- 6 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at få vist det skærbillede, du har indstillet.

Eksempel.

A010 B020 C030 D040

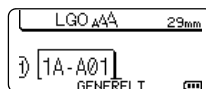


- Når du trykker på tasten **Shift** og derefter trykker på tasten **Serialiser**, kan du gentage indstillingen. Efter at have gentaget indstillingen vises meddelelsen "OK at overskrive data efter denne position?". Hvis det er i orden at overskrive, skal du trykke på tasten **OK**.
- Du kan vælge Alle/Nuværende/Område under udskrivning, idet der er flere sider med labels.
- Se "UDSKRIVNING AF LABELS" på side 40, hvis du vil udskrive labels.

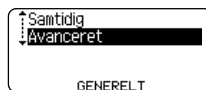
■ Avanceret

1 Indtast teksten.

Eksempel. Opret en label "1A-A02", "1A-A03", "1A-A04", "1A-B01", "1A-B02", "1A-B03", "1A-B04" fra "1A-A01" ved hjælp af denne funktion.

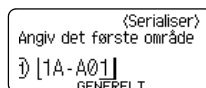


2 Hold tasten **Shift** nede, og tryk på tasten **Serialiser**. Vælg "Avanceret" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk på tasten **OK**.



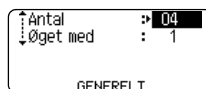
3 Vælg det første tegn, du vil øge, ved hjælp af tasten ▲, ▼, ◀ eller ▶, og tryk på tasten **OK** eller **Enter** to gange.

Eksempel. Vælg 1 i A01.



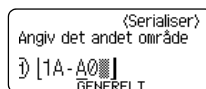
4 Vælg Øget med og Antal ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indstil derefter værdien ved hjælp af tasten ◀ eller ▶. Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.

Eksempel. Hvis du vil øge nummeret med én fire gange, skal du indstille Øget med: 1, Antal: 4.



5 Vælg det andet nummer, du vil øge, ved hjælp af tasten ▲, ▼, ◀ eller ▶, og tryk på tasten **OK** eller **Enter** to gange.

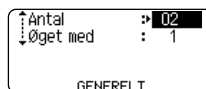
Eksempel. Vælg A i A01.



Du kan ikke vælge det første tegn, idet det er gråtonet.

6 Vælg Øget med og Antal ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indstil derefter værdien ved hjælp af tasten ◀ eller ▶.

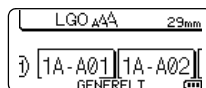
Eksempel. Hvis du vil øge nummeret med én to gange, skal du indstille Øget med: 1, Antal: 2.



7 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at få vist det skærbillede, du har indstillet.

Eksempel.

1A-A01	1A-A02	1A-A03	1A-A04
1A-B01	1A-B02	1A-B03	1A-B04



- Når du trykker på tasten **Shift** og derefter trykker på tasten **Serialiser**, kan du gentage indstillingen. Efter at have gentaget indstillingen vises meddelelsen "OK at overskrive data efter denne position?". Hvis det er i orden at overskrive, skal du trykke på tasten **OK**.
- Du kan vælge Alle/Nuværende/Område under udskrivning, idet der er flere sider med labels.
- Se "UDSKRIVNING AF LABELS" på side 40, hvis du vil udskrive labels.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Serialiseringstilstand kan også anvendes på stregkoder. En stregkode tælles som et tegn.
- Eventuelle symboler i autonummereringssekvensen eller andre tegn, der ikke er alfanumeriske, ignoreres.
- Serialiseringstilstandssekvens kan højst indeholde fem tegn.



- Bogstaver og tal øges som vist nedenfor:

```

0   → 1   ...9 → 0   → ...
A   → B   ...Z → A   → ...
a   → b   ...z → a   → ...
A0  → A1  ...A9 → B0  → ...

```

Mellemrum (vises som understregningstegn " _ " i eksemplet nedenfor) kan bruges til at justere afstanden mellem tegn eller til at kontrollere det antal cifre, der udskrives.

```

_9  → 10  ...99 → 00  → ...
_Z  → AA  ...ZZ → AA  → ...
1_9 → 2_0 ...9_9 → 0_0 → ...

```

Indtastning og redigering af tekst

Indtastning og redigering fra tastaturet

- Tastaturet på P-touch kan bruges på samme måde som et almindeligt computertastatur.

Tilføjelse af en ny linje

- Hvis du vil afslutte den aktuelle tekstlinje og starte på en ny linje, skal du trykke på tasten **Enter**. Der vises et returnmærke ved linjens slutning, og markøren flyttes til starten af den nye linje.



- Maksimalt antal linjer
 - 18 mm tape: 5 linjer
 - 12 mm tape: 3 linjer
 - 9 mm og 6 mm tape: 2 linjer
 - 3,5 mm tape: 1 linje
- Hvis du trykker på tasten **Enter**, når der allerede findes fem linjer, vises der en fejlmeddelelse.
- Når HULNINGSBLOK er valgt, kan du indtaste op til 2 linjer.

Tilføjelse af en ny blok

- Når GENERELT er valgt, kan du oprette en ny blok med op til fem linjer. Hvis du vil oprette en ny blok med tekst/linjer til højre for den aktuelle tekst, skal du trykke på tasten **Shift** og derefter trykke på tasten **Enter**. Markøren flyttes til starten af den nye blok. I andre labelprogramtyper kan du angive antallet af blokke, når du trykker på en labelprogramtast. Nogle labelprogramtyper kræves ikke.

Flytning af markøren

- Tryk på tasten ▲, ▼, ◀ eller ▶ for at flytte markøren et mellemrum eller én linje.
- Hvis du vil flytte markøren til den aktuelle linjes start eller slutning, skal du trykke på tasten **Shift** og derefter trykke på tasten ◀ eller ▶.
- Hvis du vil flytte markøren til starten af den forrige eller næste blok, skal du trykke på tasten **Shift** og derefter trykke på tasten ▲ eller ▼.

Indsætning af tekst

- Hvis du vil indsætte yderligere tekst i en eksisterende linje tekst, skal du flytte markøren til tegnet til højre for det sted, hvor du vil begynde at indsætte tekst og derefter indtaste den yderligere tekst. Den nye tekst indsættes til venstre for markøren.

Sletning af tekst

■ Sletning af ét tegn ad gangen

- Hvis du vil slette ét tegn ad gangen fra en eksisterende linje tekst, skal du flytte markøren til tegnet til højre for det sted, hvor du vil begynde at slette tekst, og derefter trykke på tasten **Tilbage**. Tegnet til venstre for markøren slettes, hver gang du trykker på tasten **Tilbage**.

💡 Hvis du holder tasten **Tilbage** nede, slettes tegnene til venstre for markøren fortløbende.

■ Sletning af al tekst på én gang

Brug tasten **Ryd** til at slette al tekst på én gang.

- 1 Tryk på tasten **Ryd**.
Valgmulighederne for Ryd vises.

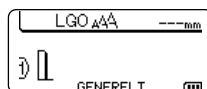


- 2 Brug tasten **▲** eller **▼** til at vælge "Kun tekst" for at slette al tekst og bevare de aktuelle formatindstillinger, eller vælg "Tekst&format" for at slette al tekst og alle formatindstillinger.



- 💡 Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til tekstindtastningsskærbilledet uden at slette (eller rydde) tekst eller formater.
- Når Text&format er valgt, ryddes al tekst og alle skrifttyper.

- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.
Al tekst slettes. Alle formatindstillinger slettes også, hvis der vælges Tekst&format.



Indtastning af symboler

Foruden de symboler, der findes på tastaturet, kan der anvendes forskellige symboler (herunder internationale og udvidede ASCII-tegn) ved hjælp af symbolfunktionen. Hvis du vil indtaste et symbol, skal du bruge symbolfunktionen (se nedenfor). Du kan også holde tasten **Shift** nede og derefter trykke på en tast på tastaturet for at indtaste det symbol, der sidder øverst til højre på den valgte tast. "Symboler", der kan vælges, findes i appendikset. (Se side 50.)

Indtastning af symboler ved hjælp af symbolfunktionen

- 1 Tryk på tasten **Symbol**.
Der vises en liste med symbolkategorier og symboler i denne kategori.

- 2** Vælg en symbolkategori (Tegnsætning, Matematik osv.) ved hjælp af tasten ▲ eller ▼ eller ved at trykke på tasten **Symbol** flere gange og derefter trykke på tasten **OK** eller **Enter**.

- 3** Vælg et symbol ved hjælp af tasten ▲, ▼, ◀ eller ▶, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**.

Det valgte symbol indsættes i tekstlinjen.



Når du vælger symboler:

- Tryk på tasten **Shift** og tasten **Symbol** for at vende tilbage til den forrige side.
- Tryk på tasten **Symbol** for at gå til næste side.



Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.

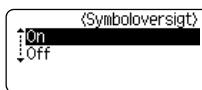
Brug af symboloversigt

Du kan oprette din personlige kategori med symboler ved hjælp af symboloversigten. "Oversigt" vises først, når du vælger symboler, for at hjælpe dig med hurtigt at finde de ønskede symboler.

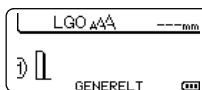
- 1** Tryk på tasten **Menu** for at få vist konfigurationsmenuen, og vælg derefter "Symboloversigt" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.



- 2** Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at få vist skærbilledet Symboloversigt, og vælg derefter "On" for at oprette din personlige kategori ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.



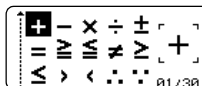
- 3** Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at anvende indstillingen. Skærmen vender tilbage til tekstindtastningsskærbilledet.



- 4** Indtast det symbol, du vil tilføje til din oversigt.



Yderligere oplysninger finder du under "Indtastning af symboler ved hjælp af symbolfunktionen" på side 34.



- 5** Tryk på tasten **Symbol**. "Oversigt" vises inklusive det symbol, som blev indtastet i trin 4.



- Der kan tilføjes op til 15 symboler til "Oversigt". Det ældste symbol slettes fra kategorien, når de symboler, der er tilføjet til "Oversigt", overstiger 15 symboler.
- Hvis du vil stoppe med at bruge Symboloversigt, skal du vælge "Off" på skærbilledet Symboloversigt.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Indtastning af tegn med accent

P-touch kan vise og udskrive en række tegn med accent som f.eks. andre sprogspecifikke tegn. "Tegn med accent", der kan vælges, findes i appendikset. (Se side 51.)

- 1 Indtast det tegn, du vil ændre til et tegn med accent.



Store bogstaver kan bruges sammen med accent-funktionen.

- 2 Tryk på tasten **Accent**.
Det tegn, du indtastede, ændres til et tegn med accent.

- 3 Tryk på tasten **Accent** flere gange, indtil det ønskede tegn med accent er markeret, eller vælg det ved hjælp af tasten ◀ eller ▶.



Den rækkefølge, som tegn med accent vises i, varierer afhængigt af det valgte LCD-sprog.

- 4 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.
Det valgte tegn med accent indsættes i tekstlinjen.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Tabellen Liste med tegn med accent indeholder alle de tilgængelige tegn med accent.

Tegnindstillinger

Tegnindstillinger for en label

Ved hjælp af tasten **Stilart** kan du vælge en skrifttype og anvende attributter for størrelse, bredde, stilart, linje og justering. "Tegnattribut"-muligheder, der kan vælges, findes i appendikset. (Se side 51.)

- 1 Tryk på tasten **Stilart**.
De aktuelle indstillinger vises.


- 2 Vælg en indstilling ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og indstil derefter en værdi for denne indstilling ved hjælp af tasten ◀ eller ▶.

- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at anvende indstillingerne.



Nye indstillinger anvendes IKKE, hvis du ikke trykker på tasten **OK** eller **Enter**.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Tryk på tasten **Mellemrum** for at indstille den valgte indstilling til standardindstillingen.
- I tabellen Indstillingsmuligheder finder du en liste med alle de tilgængelige indstillinger.
- Små tegn kan være vanskelige at læse, når der anvendes bestemte typografier (f.eks. Skygge + Kursiv).
- Afhængigt af labelprogramtypen kan du ikke ændre værdien i indstillingen **Stilart**. I det tilfælde vises  i eksemplet i skærbilledets højre side.

Indstilling af automatisk Tilpasningsstil

Når "Størrelse" er sat til "Auto", og "Længde" er sat til en specifik længde, kan du vælge, hvordan tekststørrelsen skal reduceres, så teksten passer inden for labelens længde.

Når der er valgt "Tekststørrelse", ændres den samlede tekststørrelse, så den passer til labelen.

Når der er valgt "Tekstbredde", reduceres tekstbredden til en størrelse x 1/2 indstilling. (Hvis der kræves yderligere reduktion af størrelsen for at tilpasse teksten til den valgte labellængde, ændres den samlede tekststørrelse, efter at tekstbredden er blevet reduceret til tekstbredden x 1/2 indstilling).

- 1 Tryk på tasten **Menu** for at få vist konfigurationsmenuen, vælg "Aut. Tilpasningsstil" ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**. Skærbilledet Aut. Tilpasningsstil vises.

- 2 Vælg stilen ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**.

- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at anvende indstillingen.

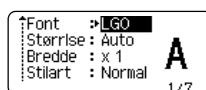


- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Tryk på tasten **Mellemrum** for at indstille stilartern til standardindstillingen ("Tekststørrelse").

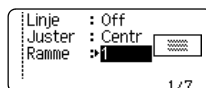
Indstilling af rammer

Du kan vælge labelens ramme ved hjælp af tasten **Stilart**. "Rammer", der kan vælges, findes i appendikset. (Se side 53.)

- 1 Tryk på tasten **Stilart**. De aktuelle indstillinger vises. Vælg en attribut ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og indstil derefter en værdi for denne indstilling ved hjælp af tasten **◀** eller **▶**.



- 2 Vælg en attribut ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og vælg derefter ramme ved hjælp af tasten **◀** eller **▶**.



- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at anvende indstillingerne.



Nye indstillinger anvendes IKKE, hvis du ikke trykker på tasten **OK** eller **Enter**.

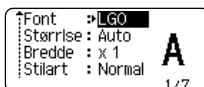


- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Tryk på tasten **Mellemrum** for at indstille den valgte indstilling til standardindstillingen.
- I tabellen Indstillingsmuligheder finder du en liste med alle de tilgængelige indstillinger.

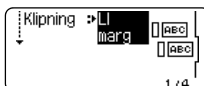
Valg af afskæringsindstillinger

Indstillingerne for tapeafskæring giver dig mulighed for at angive, hvordan tapen fremføres og afskæres ved udskrivning af labels. Mere specifikt kan indstillingen "Kæde" give en stor reduktion af mængden af spildt tape ved at bruge mindre margener og fjerne den tomme del, der afskæres mellem labels. Afhængigt af labelprogramtypen er indstillingsværdien fast eller begrænset.

- 1** Tryk på tasten **Stilart**. De aktuelle indstillinger vises.



- 2** Vælg "Klipning" ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og indstil derefter værdien ved hjælp af tasten **◀** eller **▶**.



- 3** Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at anvende indstillingerne.



Nye indstillinger anvendes IKKE, hvis du ikke trykker på tasten **OK** eller **Enter**.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- I tabellen Tapeafskæring finder du en liste med alle de tilgængelige indstillinger.

● Indstillinger for tapeafskæring ●

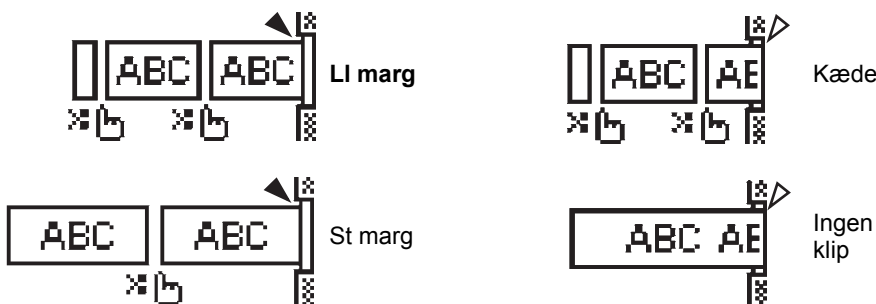
Indstilling	Beskrivelse	Eksempel
St marg	<ul style="list-style-type: none"> Hver label bliver udskrevet, så der bliver en margen på 24 mm i hver ende. 	<p>24 mm</p> <p>24 mm</p>
LI marg	<ul style="list-style-type: none"> En margen på 23 mm indføres inden udskrivning af hver label. Den udskrevne label har en margen på 4 mm inden og efter teksten. 	<p>23 mm</p> <p>4 mm 4 mm</p>
Kæde	<ul style="list-style-type: none"> Brug denne indstilling, hvis du udskriver flere labels med de mindst mulige margener. Der udskrives først en margen på 23 mm, og derefter udskrives hver label, så der bliver en margen på 4 mm før og efter teksten. 	<p>4 mm</p>
Ingen klip	<ul style="list-style-type: none"> Brug denne indstilling ved udskrivning af krympefolierør. Hvis du trykker på tasten Shift og derefter på tasten Eksempel, indføres og afklippes den senest udskrevne label. 	<p>24 mm</p> <p>4 mm</p>



- Hvis du bruger krympefolierør, skal du indstille labelprogramtypen til "Kabelomvikling" og vælge "Krympefolierør". I det tilfælde er klipningen fast til "Ingen klip". Efter udskrivningen skal du fjerne krympefolierørkassetten fra labelsystemet og bruge en saks til at klippe tapen over.
- Efter udskrivningen skal du fjerne kassetten med stoftepe til påstrygning fra labelsystemet og bruge en saks til at klippe tapen over.

Sådan vælger du, hvordan tape indføres og klippes

Under udskrivning vises meddelelsen "Skær tape eller tryk på Enter for at fortsætte." og går i [skærepausestilstand]. Hvis du trykker på tapeafskæringshåndtaget, kan du skære tapen i den position, du har angivet i "Klipning". Detaljerne er som følger.



- : Stop her og gå i [skærepausestilstand].
- : Stop her og afslut udskrivning.
- : Stop her og gå i [tapeindføringstilstand].



Når klipningen er sat til Ingen klip eller Kæde, stopper den i midten af udskrivningsområdet, når den sidste label er udskrevet. Når "OK at fremføre?" vises, skal du trykke på **OK** for at fremføre tape. Tryk på **Escape** for at vende tilbage til indtastning af tekst.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

UDSKRIVNING AF LABELS

Forhåndsvisning af en label

Du kan få vist den aktuelle side på forhånd og kontrollere layoutet, inden du udskriver.

Tryk på tasten **Eksempel**.

Der vises et billede af labelen på skærmen.

Labelens længde vises i skærmens nederste højre hjørne.

Tryk på tasten ◀ eller ▶ for at rulle forhåndsvisningen til venstre eller højre.

Tryk på tasten ▲ eller ▼ for at ændre forhåndsvisningens forstørrelse.



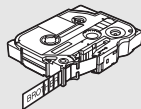
- Tryk på tasten **Escape**, **OK** eller **Enter** for at gå tilbage til tekstindtastningsskærbilledet.
- Hvis du vil rulle forhåndsvisningen til venstre eller højre, skal du trykke på tasten **Shift** og derefter trykke på tasten ◀ eller ▶.
- Hvis du vil udskrive labelen direkte fra forhåndsvisningsskærbilledet, skal du trykke på tasten **Udskriv** eller åbne skærbilledet med udskriftsindstillinger og vælge en udskriftsindstilling. Yderligere oplysninger finder du under "Udskrivning af en label" nedenfor.
- Udskriftsforhåndsvisningen er et genereret billede af labelen, og den kan afvige fra den faktiske label, når den udskrives.

Udskrivning af en label

Labels kan udskrives, når tekstindtastningen og formateringen er gennemført.



- **Træk ikke i labelen, når den kommer ud af tapeudgangen. Hvis du gør det, trækkes farvebåndet fri sammen med tapen, så tapen ikke længere kan bruges.**
- Bloker ikke tapeudgangen under udskrivning eller når der fremføres tape. Hvis du gør det, kan tapen komme til at sidde fast.
- Sørg for at kontrollere, at der er nok tape tilbage, når du udskriver flere labels efter hinanden. Hvis der næsten ikke er mere tape, skal du indstille færre kopier, udskrive labelerne én ad gangen eller udskifte tapekassetten.
- Stribet tape angiver slutningen af tapekassetten. Hvis der dukker stribet tape op under udskrivningen, skal du trykke på tasten Tænd/sluk for at slukke P-touch. Hvis du forsøger at udskrive med en tom tapekassette, kan det beskadige labelsystemet.



Udskrivning af en enkelt side

Tryk på tasten **Udskriv** for at starte udskrivningen.

Udskrivning af et sideinterval

Når der er mange sider, kan du angive det sideinterval, der skal udskrives.

- 1 Tryk på tasten **Udskriv**. Det skærbillede, hvor du angiver intervallet, vises.
- 2 Vælg "Alle", "Nuværende" eller "Område" med tasten ▲ eller ▼. Hvis du vælger "Alle" eller "Nuværende", skal du gå til trin 4. Hvis du vælger "Område", skal du trykke på tasten **OK** eller **Enter**.
- 3 Angiv den første og den sidste side.



Tomme sider udskrives ikke.

- 4 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at udskrive.

Udskrivning af flere kopier

Med denne funktion kan du udskrive op til 50 kopier af den samme label.

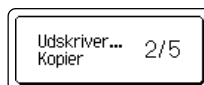
1 Sørg for, at den korrekte tapekassette er sat i og er klar til udskrivning.

2 Tryk på tasten **Shift**, og tryk derefter på tasten **Udskriv** for at få vist skærbilledet Kopier. Vælg derefter det antal kopier, der skal udskrives, ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, eller indtast tallet ved hjælp af taltasterne.



Hold tasten ▲ eller ▼ nede for at ændre antallet af kopier hurtigere.

3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**. Der vises "Udskriver... Kopier", mens labelerne udskrives.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- De tal, der vises på skærmen under udskrivningen, angiver "indstilling af antallet/antal kopier".
- Hvis du trykker på tasten **Mellemrum**, når du indstiller antallet af kopier, nulstilles værdien til 1, som er standardindstillingen.
- Når meddelelsen "Skær tape eller tryk på Enter for at fortsætte." vises, skal du vælge en. Du kan finde flere oplysninger under "Sådan vælger du, hvordan tape indføres og klippes" på side 39.

Påsætning af labels

1 Hvis der er behov for det, skal du beskære den udskrevne label til den ønskede form og længde ved hjælp af en saks.

2 Pil bagsiden af labelen.

3 Placer labelen, og tryk derefter hårdt fra øverst til nederst med fingeren for at sætte labelen på.



- Bagsiden på nogle typer tape kan være udskåret på forhånd for at gøre det nemmere at pille bagsiden af. Hvis du vil fjerne bagsiden, skal du blot folde labelen på langs med teksten vendende indad for at blotte bagsidens indvendige kanter. Pil derefter bagsiden af ét stykke ad gangen.
- Det kan være svært at sætte labels på overflader, som er våde, snavsede eller ujævne. Labelerne vil muligvis nemt skrælle af disse overflader.
- Sørg for at læse de instruktioner, der følger med stoftape til påstrykning, ekstra kraftigt klæbende tape eller andre typer specialtape, og overhold alle forholdsregler, som er anført i instruktionerne.
- Brug en saks til at klippe krymperør over.

ANVENDELSE AF FILHUKOMMELSEN

Du kan gemme op til 50 af dine oftest anvendte labels i filhukommelsen. Hver label gemmes som en fil, så du hurtigt og nemt kan hente labelen, når du har brug for den igen.



Når filhukommelsen er fuld, skal du overskrive en af de gemte filer, hver gang du vil gemme en fil.

Lagring af en label i hukommelsen

- 1] Når du har indtastet teksten og formateret labelen, skal du trykke på tasten **Filer** for at få vist skærbilledet Filer.
- 2] Vælg "Gem" ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**.
- 3] Tryk på tasten **OK** eller **Enter**. Der vises et filnummer.
Der vises også en labeltekst, hvis der allerede er gemt en label i dette filnummer.
- 4] Vælg et filnummer ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter** for at gemme labelen under det valgte filnummer.
Filen gemmes, og skærbilledet vender tilbage til tekstindtastningsskærbilledet.



Hvis du prøver at gemme en label, mens der allerede er gemt en label med dette nummer, vises meddelelsen "Overskriv?". Tryk på tasten **OK** for at gemme den nye label. Tryk på tasten **Escape** for at annullere.



- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
- Der kan gemmes op til 200 tegn i én fil. Imidlertid kan antallet af tegn være mindre afhængigt af designet, f.eks. brug af strekkoder.

Åbning af en gemt labelfil


- 1] Tryk på tasten **Filer** for at få vist skærbilledet Filer.
- 2] Vælg "Åbn" ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**.
- 3] Tryk på tasten **OK** eller **Enter**. En lagret labels filnummer vises.
Labelteksten vises også for at identificere labelen.
- 4] Vælg et filnummer ved hjælp af tasten **▲** eller **▼**, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter** for at åbne den valgte fil. Filen åbnes og vises på tekstindtastningsskærbilledet.




Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.

Udskrivning af en gemt labelfil

- 1 Tryk på tasten **Filer** for at få vist skærbilledet Filer.
- 2 Vælg "Udskriv" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.
- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.
En lagret labels filnummer vises.
Labelteksten vises også for at identificere labelen.
- 4 Vælg et filnummer ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **Udskriv**, **OK** eller **Enter**.
 - Udskrivning af en enkelt side:
En enkelt side data udskrives med det samme.
 - Udskrivning af et sideinterval:
Det skærbillede, hvor du kan angive intervallet, vises. Vælg "Alle" eller "Område" med tasten ▲ eller ▼.


 Hvis du vælger "Område", skal du angive den første og den sidste side.

- 5 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at udskrive.

-  • Trin 5 er ikke nødvendigt ved udskrivning af en enkelt side.
- Tryk på tasten **Escape** for at gå tilbage til det forrige trin.
 - Meddelelsen "Ingen tekst!" vises, når du forsøger at udskrive en fil, som ikke indeholder nogen tekst.
 - Når meddelelsen "Skær tape eller tryk på Enter for at fortsætte." vises, skal du vælge en. Du kan finde flere oplysninger under "Sådan vælger du, hvordan tape indføres og klippes" på side 39.

Sletning af en gemt labelfil

- 1 Tryk på tasten **Filer** for at få vist skærbilledet Filer.
- 2 Vælg "Slet" ved hjælp af tasten ▲ eller ▼.
- 3 Tryk på tasten **OK** eller **Enter**.
En lagret labels filnummer vises.
Labelteksten vises også for at identificere labelen.
- 4 Vælg et filnummer ved hjælp af tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på tasten **OK** eller **Enter**.
Meddelelsen "Slet?" vises.
- 5 Tryk på tasten **OK** eller **Enter** for at slette filen.
Filen slettes, og skærbilledet vender tilbage til tekstindtastningsskærbilledet.

-  Tryk på tasten **Escape** for at gå annullere sletningen af filen og gå tilbage til det forrige trin.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

NULSTILLING OG VEDLIGEHOLDELSE AF P-TOUCH

Nulstilling af P-touch

Du kan nulstille P-touch's interne hukommelse, hvis du vil rydde alle gemte labelfiler, eller hvis P-touch ikke fungerer korrekt.

Nulstilling af data til fabriksindstillingerne

Sluk labelsystemet. Tryk på tasterne **Shift** og **R**, og hold dem nede. Mens du holder tasterne **Shift** og **R** nede, skal du trykke på **Tænd/sluk**-knappen én gang og derefter slippe tasterne **Shift** og **R**.



- Slip **Tænd/sluk**-knappen, inden du slipper den anden tast.
- Al tekst, alle formatindstillinger, indstillinger af valgmuligheder og gemte labelfiler ryddes, når du nulstiller din P-touch. Indstillingerne for sprog og enhed ryddes også.

Vedligeholdelse

P-touch bør rengøres jævnligt af hensyn til dens ydeevne og levetid.

💡 Fjern altid batterierne, og frakobl lysnetadapteren, inden du rengør P-touch.

Rengøring af enheden

Tør eventuelt støv og mærker af hovedenheden med en blød, tør klud.

Brug en let fugtig klud på mærker, der er svære at fjerne.

💡 Brug ikke fortynder, benzen, alkohol eller andre organiske opløsningsmidler. De kan deformere kabinettet eller skade P-touch's udseende.

Rengøring af printhovedet

Streger eller tegn af dårlig kvalitet på de udskrevne labels er normalt et tegn på, at printhovedet er snavset. Rengør printhovedet med en vatpind eller med printhovedrensekassetten (TZe-CL4, ekstraudstyr).

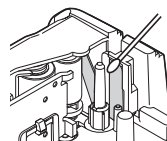
Printhead



- Rør ikke printhovedet direkte med hænderne.
- Oplysninger om, hvordan printhovedrensekassetten bruges, findes i de instruktioner, der følger med den.

Rengøring af tapeafskæringen

Der kan samle sig limrester på knivbladet efter gentagen brug, så knivbladet bliver sløvt. Dette kan medføre, at tapen sidder fast i afskæringen.



- Ca. en gang om året skal du tørre knivbladet af med en vatpind fugtet med isopropylalkohol (hospitalssprit).
- Rør ikke knivbladet direkte med hænderne.

1

2

3

4

5

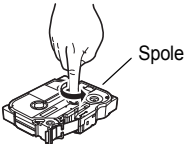
6

7

8

9

Sådan gør du, hvis...

Problem	Løsning
Skærmen "låser", eller P-touch reagerer ikke normalt.	Se "Nulstilling af P-touch" på side 44, og nulstil den interne hukommelse til de oprindelige indstillinger. Hvis nulstillingen af P-touch ikke løser problemet, skal du frakoble lysnetadapteren og fjerne batterierne i mere end 10 minutter.
Displayet forbliver tomt, efter at du har tændt for strømmen.	Kontroller, at batterierne er installeret korrekt, og at lysnetadapteren, som er designet specifikt til din P-touch (medfølger), er tilsluttet korrekt. Kontroller, at det genopladelige Li-ion-batteri er fuldt opladet.
Displaymeddelelserne vises på et fremmed sprog.	Oplysninger om, hvordan du vælger sprog, finder du under "Indstilling af sprog og enhed" på side 25.
Labelen udskrives ikke, efter at du har trykket på tasten Udskriv.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller, at der er indtastet tekst, og at tapekassetten er installeret korrekt med nok tape tilbage. • Hvis tapen er bøjet, skal du skære den bøjede del af og føre tapen gennem tapeudgangen. • Hvis tapen sidder fast, skal du fjerne tapekassetten og derefter trække den fastklemt tape ud og skære den af. Kontroller, at enden af tapen føres gennem tapestyret, inden du geninstallerer tapekassetten.
Labelen udskrives ikke korrekt.	<ul style="list-style-type: none"> • Fjern tapekassetten, og installer den igen ved at trykke til, indtil den klikker på plads. • Hvis printhovedet er snavset, skal du rengøre det med en vatpind eller med printhovedrensekassetten (TZe-CL4, ekstraudstyr).
Farvebåndet er adskilt fra blækrullen.	<p>Hvis farvebåndet er knækket, skal du udskifte tapekassetten. Ellers skal du lade tapen være uafskåret, fjerne tapekassetten og derefter rulle det løse farvebånd op på spolen som vist på figuren.</p> 
P-touch stopper, mens der udskrives en label.	<ul style="list-style-type: none"> • Udskift tapekassetten, hvis der er striber på tapen, da dette angiver, at du er nået til tapens slutning. • Udskift alle batterier, eller tilslut lysnetadapteren direkte til P-touch.
Labelfiler, der er gemt tidligere, er nu tomme.	Alle filer, der er gemt i den interne hukommelse, slettes, hvis batterierne er ved at løbe tør for strøm eller lysnetadapteren er blevet koblet fra.
Tapen bliver ved med at sidde fast og kan ikke nemt fjernes.	Kontakt venligst Brother Support.

Fejlmeddelelser

Hvis der vises en fejlmeddelelse på displayet, skal du følge de anvisninger, som er anført nedenfor.

Meddelelse	Årsag/løsning
Forkert adaptertype tilsluttet!	Der er tilsluttet en inkompatibel lysnetadapter. Brug en egnet lysnetadapter.
Lavt batteriniveau!	De installerede batterier er ved at løbe tør for strøm.
Udskift batteriet!	De installerede batterier er ved at være brugt op.
Genoplad Li-ion-batteri!	Batteriet er ved at løbe tør for strøm. Oplad lithium-ion batteriet.
Li-ion defkt Anvend anden strømkilde!	Li-ion batteriet er beskadiget. Brug en lysnetadapter eller et andet batteri.
Enhed afkøles Vent XX min. inden genstart!	Der opstod en fejl grundet høj temperatur.
Klipningsfejl!	Tapeafskæringen er blevet lukket, da du forsøgte at udskrive eller at indføre tape. Sluk P-touch, og tænd den igen, inden du fortsætter. Hvis tapen sidder fast i skæreenheden, skal du fjerne tapen.
Sæt bånd il	Der er ikke installeret nogen tapekassette, når du forsøger at udskrive eller forhåndsvisne en label eller at fremføre tape. Installer en tapekassette, inden du fortsætter.
Teksten er fuld!	Der er allerede indtastet det maksimale antal tegn. Rediger tekste, og brug færre tegn.
Ingen tekst!	Der er ikke indtastet nogen tekst, symboler eller stregkodedata, når du forsøger at udskrive eller forhåndsvisne en label. Indtast data, inden du fortsætter.
Forkert værdi!	Den indtastede værdi for indstilling af tapelængde. Indtast en gyldig værdi for indstillingen.
Linjegrænsng! Maks. 5 linjer	Der er allerede fem linjer tekst, når du trykker på tasten Enter. Begræns antallet af linjer til fem.
Båndbredde: Maks. 3 linjer	Der er mere end tre linjer tekst, når du trykker på tasten Udskriv eller Eksempel, mens du bruger 12 mm tape. Begræns antallet af linjer til tre, eller udskift med en tapekassette med større bredde.
Båndbredde: Maks. 2 linjer	Der er mere end to linjer tekst, når du trykker på tasten Udskriv eller Forhåndsvisning, mens du bruger 9 mm eller 6 mm tape. Begræns antallet af linjer til to, eller udskift med en tapekassette med større bredde.
Båndbredde: Maks. 1 linje	Der er mere end én linje tekst, når du trykker på tasten Udskriv eller Forhåndsvisning, mens du bruger 3,5 mm tape. Begræns antallet af linjer til en, eller udskift med en tapekassette med større bredde.
Blokkgrænsng! Maks. 5 blokke	Der er allerede fem blokke tekst. Begræns antallet af blokke til fem.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Meddelelse	Årsag/løsning
Længde begrænsning!	Længden for den label, der skal udskrives med den indtastede tekst, er over 1 m. Rediger teksten, så labelens længde er under 1 m.
Teksten for lang!	Længden for den label, der skal udskrives ved hjælp af den indtastede tekst, er længere end længdeindstillingen. Rediger teksten, så den kan være inden for den angivne længde, eller skift længdeindstilling.
Hukommelse fuld!	Der er ikke nok ledig intern hukommelse, når du prøver at gemme en labelfil. Slet eventuelle overflødige filer for at gøre mere hukommelse tilgængelig for den nye labelfil.
Kontroller# antal indtastede cifre!	Det antal cifre, som er indtastet i stregkodedataene, svarer ikke til det antal cifre, som er indstillet i stregkodeparametrene. Indtast det korrekte antal cifre.
Angiv A,B,C el. D ved start&slut!	De indtastede stregkodedata har ikke den krævede start/stopkode (A, B, C eller D er påkrævet ved starten og slutningen af stregkodedataene for CODABAR-protokollen). Indtast stregkodedataene korrekt.
Maks. 5 stregkoder pr. label!	Der er allerede indtastet fem stregkoder i tekstdataene, når du forsøger at indtaste en ny stregkode. Du kan kun bruge op til fem stregkoder i hver label. Du kan indtaste op til to stregkoder, når du har valgt (AA AA) i flaglayoutet.
Tekst for høj!	Tekstens størrelse er for stor. Vælg en anden indstilling for størrelsen.
Install. tape ej kompatibelt med maskinen!	Den installerede tape er ikke kompatibel med dette labelsystem. Brug kompatibelt tape.
Systemfejl XX!	Kontakt venligst Brother Support.
Vælg alt. klippefunktion!	Den tapelængde, der er indstillet ved hjælp af tapelængdeindstillingen, er kortere end den samlede længde for den venstre og højre margin, som er angivet for skæringsindstillingen "St marg". Du skal vælge en anden klipning.
Liniegrænse! Maks. 100 linjer pr. label	Overstiger maks. Du kan indtaste op til 100 linjer på hele siden og i blokke.
Blokfunktion er ikke tilladt!	I denne indstilling kan du ikke tilføje eller slette blokke.
Liniegrænse! Maks. 2 linjer	HULNINGSBLOK-layout tillader udskrivning af op til 2 linjer/blok.
Denne funktion kræver 9mm tape eller bredere!	HULNINGSBLOK-layout skal bruge 9 mm tapekassetter eller bredere.
Sekvenstype skal være Ingen ved redigering!	Tekster kan ikke redigeres, når du sætter Sekvenstype i HULNINGSBLOK til Vandret eller Ryg.
Kassettype matcher ikke. Fortsæt?	F.eks. registreres en krympefolierørpatron, men tilstanden Krympefolierør er ikke valgt, eller tilstanden Krympefolierør er valgt, men krympefolierørpatronen er ikke sat i P-touch-labelsystemet.

APPENDIKS

Specifikationer

Hovedenhed

Komponent	Specifikation
Display	
Tegndisplay	16 tegn x 2 vejledning og 2 linjer tekst (128 x 56 punkter)
Skærmkontrast	5 niveauer (+2, +1, 0, -1, -2)
Udskrivning	
Udskrivningsmetode	Termooverførsel
Printhoved	112 punkter/180 dpi
Udskriftshøjde	Maks. 15,8 mm (ved anvendelse af 18 mm tape)* ¹
Udskrivningshastighed	Ca. 20 mm/sek.
Tape-/rørkassette	TZe-standardtapekassette (bredde på 3,5 mm, 6 mm, 9 mm, 12 mm, 18 mm) Brother HSe-rørkassette (5,8 mm, 8,8 mm, 11,7 mm, 17,7 mm)
Antal linjer	18 mm tape: 1-5 linjer; 12 mm tape: 1-3 linjer; 9 mm tape: 1-2 linjer; 6 mm tape: 1-2 linjer; 3,5 mm tape: 1 linje
Klipning	St marg, LI marg, Kæde, Ingen klip
Hukommelse	
Hukommelsesbufferstørrelse	Maksimalt 2.400 tegn
Fillagring	Maksimalt 50 filer
Strømforsyning	
Strømforsyning	Seks "AA" alkalinebatterier (LR6)* ² , seks genopladelige "AA" Ni-MH batterier (HR6)* ² , * ³ , Li-ion batteri (BA-E001), lysnetadapter (AD-E001)
Automatisk slukning	Batteri: 5 min. Lysnetadapter: 5 min.
Størrelse	
Mål	Ca. 134 (B) x 221 (D) x 69 mm (H)
Vægt	Ca. 750 g (uden tapekassette og batterier)
Andet	
Driftstemperatur/ driftsluftfugtighed	10-35 °C / 20-80 % luftfugtighed (uden kondensering) Maksimal fugttermometertemperatur: 27 °C

*¹ Den faktiske tegnstørrelse kan være mindre end den maksimale udskriftshøjde.

*² Medfølger ikke.

*³ Besøg os på <http://solutions.brother.com/>, hvor du kan finde de nyeste oplysninger om de anbefalede batterier.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Symboler

Kategori	Symboler
Tegnsætning	. , ? ! " ' : ; - _ \ / & ; i ~ • * @ # % ^ % † ‡
Datakom	
Audio/visuel	
Elektrisk	
Pile	
Sikkerhed	
Forbudt	
Parenteser	() [] < > « » { }
Matematik	+ - × ÷ ± = ≥ ≤ ≠ ≥ ≤ > < ∴ ∵ ¼ ½ ¾ ⅓ ⅔ ⅕ ⅖ ⅗ ⅘ ⅙ ⅚ ⅛ ⅜ ⅝ ⅞
Græsk	α β γ δ φ λ μ Ω Σ
Hæv/sænk skrift	◌ [◌] ◌ _◌ ◌ [®] ◌ [™] 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9
Punkttegn	✓ ☑ ● ○ ■ □ ☒ ☒ ✕ ★ ☆ ♠ ♡ ♥ ♥ ♦ ♦ ♣ ♣
Valuta	\$ ¢ € £ ¥ ₪
Diverse	



De symboler, der vises i tabellen, kan se lidt anderledes ud på labelsystemets display, og når de bliver udskrevet.

Tegn med accent

Tegn	Tegn med accent	Tegn	Tegn med accent
a	á à â ä æ ã ą ǎ ā ǻ	n	ñ ñ ń ȳ
A	Á Â Ã Ä Å Æ Ą Ǻ Ǻ Ǻ Ǻ	N	Ñ Ñ Ț Ț
c	ç ċ ċ	o	ó ò ô ø ö õ œ ö
C	Ç Ć Ć	O	Ó Ò Ô Ø Ö Ō Œ Ŏ
d	d' ð đ	r	ř ř Ț
D	Ď Đ	R	Ř Ř Ț
e	é è ê ë ę ǽ é ē	s	š š š š Ț
E	É È Ê Ě Ě Ě Ě Ě	S	Š Š Š Š Ț
g	ǵ ǵ	t	ť Ț Ț
G	Ǵ Ǵ	T	Ț Ț Ț
i	í î ï ï ï ï ï	u	ú ù û ü Ț Ț Ț
I	Í Î Ï Ï Ï Ï Ï	U	Ú Û Ü Ü Ț Ț Ț
k	ķ	y	ý ŷ
K	Ķ	Y	Ý Ŷ
l	ł ł ł'	z	ž ž ž
L	Ł Ł Ł Ł'	Z	Ž Ž Ž

Tegnattribut

Indstilling	Værdi	Resultat	Værdi	Resultat
Font	LGO (Letter Gothic)	ABCabc	ATL (Atlanta)	ABCabc
	HEL (Helsinki)	ABCabc	ADM (Adams)	ABCabc
	BRU (Brussels)	ABCabc	SOF (Sofia)	ABCabc
	LA (Los Angeles)	ABCabc		

Indstilling	Værdi	Resultat	Værdi	Resultat
Størrelse	Auto	Når Auto er valgt, justeres teksten automatisk til at udskrives i den størst mulige størrelse, som er tilgængelige for hver tapebredde.	42 pt	ABCabc
	36 pt	ABCabc	12 pt	ABCabc
	24 pt	ABCabc	9 pt	ABCabc g9llyy
	18 pt	ABCabc	6 pt	ABCabc g9llyy
Bredde	x 2	ABCabc	x 2/3	ABCabc
	x 1	ABCabc	x 1/2	ABCabc
Stilart	Normal	ABCabc	Kursiv	ABCabc
	Fed	ABCabc	K+fed (Kursiv fed)	ABCabc
	Kontur	ABCabc	K+kont (Kursiv kontur)	ABCabc
	Skyg (Skygge)	ABCabc	K+skg (Kursiv skygge)	ABCabc
	Massiv	ABCabc	K+mss (Kursiv massiv)	ABCabc
Linje	Off	ABCabc	Undstr (Understregning)	ABCabc
	Gn.str. (Gennemstreget)	ABCabc		
Juster (Justering)	Vnstr	ABCabc	Højre	ABCabc
	Centr	ABCabc	Lige (Lige margener)	A B C a b c



- Den faktiske udskrevne skrifttypestørrelse afhænger af tapebredden, antallet af tegn og antallet af indtastede linjer. Når først tegn når en minimumsstørrelse, ændres den valgte skrifttype til en standardskrifttype, som er baseret på Helsinki-typografien. Dette gør det muligt at udskrive labels med den mindst mulige tekst på smalle labels eller labels med flere linjer.
- Al 6-punkts tekst udskrives i Helsinki undtagen i standardindstilling.

Rammer

Indstilling	Værdi	Resultat	Værdi	Resultat								
Ramme	Fra	ABCabc	4	ABCabc								
	1	ABCabc	5	ABCabc								
	2	ABCabc	6	ABCabc								
	3	ABCabc	7	<table><tr><td>ABC</td><td>abc</td><td>ABC</td></tr><tr><td>ABC</td><td>abc</td><td>ABC</td></tr><tr><td>ABC</td><td>abc</td><td>ABC</td></tr></table>	ABC	abc	ABC	ABC	abc	ABC	ABC	abc
ABC	abc	ABC										
ABC	abc	ABC										
ABC	abc	ABC										
Længde	Labelens længde kan indstilles inden for intervallet 25-300 mm. Når Auto er valgt, justeres labelens længde automatisk på grundlag af den mængde tekst, der er indtastet.											

Stregkoder

Tabel med stregkodeindstillinger

Indstilling	Værdi
Protokol	CODE39 , CODE128, EAN-8, EAN-13, GS1-128 (UCC/EAN-128), UPC-A, UPC-E, I-2/5 (ITF), CODABAR
Bredde	Lille
	Stor
Under# (tegn, der udskrives under stregkoden)	On
	Off
Kontr.ciffer (kontrolciffer)	Off
	On (kun tilgængelig for protokollerne CODE39, I-2/5 og CODABAR)

1

2

3

4

5

6

7

8

9

Liste med spesialtegn

CODE39

Specialtegn
-
.
(MLLMRM)
\$
/
+
%

CODABAR

Specialtegn
-
\$
:
/
.
+

CODE128, GS1-128 (UCC/EAN-128)

Specialtegn	Specialtegn	Specialtegn
(MLLMRM)	\	DC3
!]	DC4
"	^	NAK
#	-	SYN
\$	NUL	ETB
%	.	CAN
&	SOH	EM
'	STX	SUB
(ETX	ESC
)	EOT	{
*	ENQ	FS
+	ACK	
,	BEL	GS
-	BS	}
.	HT	RS
/	LF	~
:	VT	US
;	FF	DEL
<	CR	FNC3
=	SO	FNC2
>	SI	FNC4
?	DLE	FNC1
@	DC1	
[DC2	

STIKORDSREGISTER

B

Batteri	21
Bredde	36

F

Formater	
Rammer	37
Tegnattributter	36

I

Indtaste	
Tekst	33

K

Kontrast	24
----------------	----

L

Linje	36
Linjenummer	15
Linjeskiftssymbol	15
Lysnetadapter	18

M

Markørtaster	33
--------------------	----

N

Ny linje	33
----------------	----

S

Slette	
Kun tekst	34
Tekst og formatering	34
Specifikationer	49
Stilart	36
Store bogstaver	15
Strømforsyning	18
Størrelse	36
Symboler	34

T

Tapekassetter	22
Tapelængde	15
Tastatur	16
Tegn med accent	51
Tekst	
Indtaste og redigere	33
Linjer	33
Tidsindstilling for automatisk slukning	23

1

2

3

4

5

6

7

8

9

brother

Trykt i Kina
LAC029001B

